

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 92 (1974)
Heft: 267

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 267 - 3041

Bern, Donnerstag 14. November 1974
Berne, jeudi 14 novembre 1974

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

92. Jahrgang
92^e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 22 21 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 35 Rp., Ausland 40 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 22 21 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 35 cts, étranger 40 cts

No 267 - 14. 11. 1974

Inhalt - Sommaire - Sommario

Ämtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Abhanden gekommene Werttite. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Geschäftseröffnungsverbot - Sperrfrist.
P.I.E. Transport AG in Liquidation. - (P.I.E. Transport Ltd. in liquidation). - (P.I.E. Transport SA en liquidation), Kloten.
Tiko Holding AG, Chur.
Genesco Import-Export AG, Zürich.
Mutruux Frères SA en liquidation, à Leysin.
Société pour les Procédés de constructions modernes SA. - Gesellschaft für moderne Bautechnik AG, à Fribourg.
BABY-KART SA en liquidation.
Supar SA, Genève.
Sagie SA en liquidation, Genève.
S. I. Le Cassis en liquidation, Genève (p. a. Société Fiduciaire et de Gc-rance SA).
Strat SA en liquidation, à Genthod (Genève).
Trafico SA.
Baldwin-Ehret-Hill SA en liquidation.
Uranya TV S. à g. l. in liquidazione, Minusio.
Aconfin SA in liquidazione.
Aufforderung gemäss Art. 96 lit. c und 89 HRV.
Acceptation de succession.
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marchi di fabbrica e di commercio 272 832-272 854.
Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Verordnung (274) über die Ein- und Durchfuhr landwirtschaftlicher Produkte. - Ordonnance (274) sur l'importation et le transit de produits agricoles.
Frankreich: Postverkehr. - France: Trafic postal. - Francia: Traffico postale.
Hinschied des schweizerischen Geschäftsträgers in Tananarive. - Décès du Chargé d'affaires de Suisse à Tananarive.
Postüberweisungsdiens mit dem Ausland. - Service international des virements postaux.
Postcheckverkehr, Beirritte. - Chèques postaux, adhésions.

Ämtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Wallis, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

5. November 1974.
Malin Products A.G., in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 8. 1974. Zweck: Vertrieb von Produkten die dem Unterhalt und vor allem dem Schutze von unbeweglicher und beweglicher Habe dient: kann sich im In- und Ausland an andern Unternehmungen beteiligen, Patente und Lizenzen erwerben. Grundstücke kaufen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Ulrich W. Klenk, von Meilen, in Dietikon, Präsident, und Ferdinand L. Frank, von Langnau im Emmental, in Kilchberg ZH. Geschäftssdomizil: Seestrasse 513, in Zürich 2.

5. November 1974.
Fritz Grotz jun., Bodenbeläge/Spanteppiche, in Rüti (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1973, S. 2957). Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30. 6. 1974 an die «Fritz Grotz AG», in Dürnten, erloschen.

5. November 1974. Bodenbeläge.
Fritz Grotz AG, in Dürnten, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Tann ZH. Statutendatum: 21. 10. 1974. Zweck: Verlegen von Bodenbelägen aller Art, kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften kaufen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Ueberrimmt das unter der Firma «Fritz Grotz jun., Bodenbeläge/Spanteppiche», in Rüti ZH, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 107 585.05 und Passiven von Fr. 50 654.50 gemäss Bilanz per 30. 6. 1974 zum Preis

von Fr. 56 930.55, wovon Fr. 48 000 auf Grundkapital angerechnet. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Einziges Mitglied des VR: Fritz Grotz-Allespach, von Wetzikon ZH, in Dürnten, mit Einzelunterschrift. Ferner führt Einzelunterschrift: Margrith Grotz geborene Allespach, von Wetzikon ZH, in Dürnten.

5. November 1974. Teppiche usw.
Bloch-Brandeis A.G., in Zürich 5 (SHAB Nr. 199 vom 27. 8. 1974, S. 2333). Import von Handel en gros mit Teppichen, Teppichwaren, Tüllgeweben, Vorhang- und Möbelstoffen sowie Textilien aller Art für Inneneinrichtungen usw. Statuten am 27. 9. 1974 geändert. Die Aktien lauten nun auf den Namen.

5. November 1974.
Reag-Dia-Reklame AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1971, S. 1669). Reklame jeder Art, vorwiegend in Lichtspieltheatern usw. Statuten am 29. 11. 1973 geändert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus einem oder mehreren Mitgliedern.

5. November 1974.
INRESCOR Aktiengesellschaft für industrielle Forschung und Strahlennutzung in Liquidation (INRESCOR Corporation for industrial research and radiation application in liquidation) (INRESCOR Société Anonyme pour la recherche industrielle et pour les applications de la radiation en liquidation), in Schwerzenbach (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1974, S. 502). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

5. November 1974.
Alpina Holding AG, in Meilen (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1973, S. 2871). Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. Durch Beschluss der Generalversammlung vom 17. 9. 1974 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

5. November 1974. Schreinerei, Metallbau.
Kuentz & Cie. A.G., Zweigniederlassung in Zürich 9 (SHAB Nr. 198 vom 24. 8. 1972, S. 2237). Betrieb einer Schreinerei, Metallbau und Storenfabrik usw., mit Hauptsitz in Muttens. Durch Urteil vom 17. 5. 1974, bestätigt durch das Obergericht des Kantons Basel-Landschaft vom 11. 6. 1974, hat der Präsident des Bezirksgerichts Arlesheim über die Inhaberin dieser Zweigniederlassung, die Aktiengesellschaft «Kuentz & Cie. A.G.», mit Sitz in Muttens, den Konkurs eröffnet. Da der Geschäftsbetrieb der Zweigniederlassung aufgehört hat, wird sie von Amtes wegen gelöscht.

5. November 1974. Rolladen usw.
Griesser A.G., Zweigniederlassung in Zürich 4 (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1973, S. 3337). Betrieb einer Rolladenfabrik usw., mit Hauptsitz in Aadorf TG. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Walter Lutz, von Walzenhausen, in Aadorf.

5. November 1974. Rolladen.
Griesser A.G., Zweigniederlassung in Winterthur 4 (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1973, S. 3337). Betrieb einer Rolladenfabrik usw., mit Hauptsitz in Aadorf. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Walter Lutz, von Walzenhausen, in Aadorf.

5. November 1974.
Occasionen-Vertriebs-A.G., in Zürich 7 (SHAB Nr. 261 vom 8. 11. 1974, S. 2105). Ein- und Verkauf en gros und en détail von Occasionswarenposten aller Art usw. Neue Adresse: Ankerstrasse 3, in Zürich 4 (c/o Hermann Korolnik).

5. November 1974.
Zier AG, Wasseraufbereitung und Abwassertechnik, in Kloten (SHAB Nr. 130 vom 6. 6. 1973, S. 1629). Import von, Handel mit und Herstellung von Anlagen und Bestandteilen jeder Art usw. Neue Adresse: Steinackerstrasse 37.

5. November 1974.
Ernst Zier Anlagenbau AG, Kloten, in Kloten (SHAB Nr. 130 vom 6. 6. 1973, S. 1629). Import und Projektierung von und Handel mit industriellen Entstaubungs- und Müllverbrennungs-Anlagen usw. Neue Adresse: Steinackerstrasse 37.

5. November 1974. Waren aller Art.
Invahoe Fluorpar Company AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 51 vom 4. 3. 1964, S. 698). Handel mit Waren aller Art usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 16. 7. 1974 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Theodor Mohr infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen.

5. November 1974. Elektrotechnische Bedarfsartikel.
Otto Fischer Aktiengesellschaft, in Zürich 5 (SHAB Nr. 128 vom 5. 6. 1974, S. 1532). Betrieb eines Fabrikations- und Engroseschäftes in elektrotechnischen Bedarfsartikeln usw. Robert O. Fischer, Direktor und Delegierter des VR (Verwaltungsrat), nun auch Vizepräsident des VR; führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Eduard Fischer, von Schaffhausen, in Opfikon.

5. November 1974. Erzeugnisse der Maschinen- und Metallindustrie.
Werner Eichholzer AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1973, S. 2133). Handel mit Erzeugnissen der Maschinen- und Metallindustrie usw. Werner Eichholzer nicht mehr einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrat) sondern nun Präsident und Delegierter desselben; führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR: Werner Karl Eichholzer, zugleich Direktor, mit Einzelunterschrift; seine Prokura erloschen, und Björn Oscar Kjellberg, schwedischer Staatsangehöriger, in Brüssel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

5. November 1974. Waren aller Art.
Warex AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1974, S. 286). Abfüllen, Abpacken und Adressieren von Waren aller Art usw. Dr. Eric Funk nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrat); bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Johann Hildebrandt, von Zürich, in Zollikon.

5. November 1974.

Th. Willy AG Auto-Zentrum, in Schlieren (SHAB Nr. 136 vom 13. 6. 1972, S. 1523). Handel mit Automobilen usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Albert Truttmann, von und in Zürich.

5. November 1974. Handels- und Versicherungsgeschäfte.
Eduard Keller AG (Eduard Keller SA) (Edward Keller Ltd.), in Zürich 1 (SHAB Nr. 123 vom 29. 5. 1974, S. 1472). Handels- und Versicherungsgeschäfte usw. Die Prokura von Harry Strickler ist erloschen.

5. November 1974. Büromaschinen usw.
J. H. Waser AG., Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 228 vom 30. 9. 1974, S. 2625). Handel mit Büromaterialien usw. Die Unterschrift von Werner Pfister ist erloschen.

5. November 1974. Feuerschutz.
Fegawerk A.G., in Zürich 9 (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1974, S. 2599). Fabrikation von und Handel mit sämtlichen Artikeln für den Feuerschutz usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Eduard P. Bovard, von Villette und Adliswil, in Affoltern am Albis.

5. November 1974.
«Theodor Bertschinger Aktiengesellschaft» Hoch- und Tiefbauunternehmung, Zweigniederlassung in Zürich 6 (SHAB Nr. 301 vom 27. 12. 1973, S. 3394). mit Hauptsitz in Lengnau. Die Unterschrift von Dr. Peter Ehret ist erloschen.

5. November 1974. Geräte und Anlagen usw.
SCM Kleinschmidt AG, in Zumikon (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1974, S. 2599). Vertrieb von Geräten und Anlagen für die Verarbeitung und Uebertragung von Informationen usw. Jürg Vontobel aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Charles Jucker, von Winterthur, in Zumikon. Prokura von Dietger Krüger erloschen.

5. November 1974. Sachentransporte.
Grüniger & Hunsperger, in Dübendorf, Im Langacker 10, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 10. 1974. Transportunternehmung (Sachentransporte). Gesellschafter: Gottlieb Grüniger, von Altendorf, in Dübendorf, und Ulrich Hunsperger, von Wynigen, in Dübendorf. Beide Gesellschafter führen ihre Firmaunterschrift nur gemeinsam. Betrieb des alkoholfreien Cafés «Zur Kaffemühle».

5. November 1974. Café.
Grosjean & Schuster, in Zürich 7, Hottingerstrasse 4, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 27. 5. 1974. Gesellschafter: Charles Francois Grosjean, von Saules, in Boppelsen, und Marcel Schuster, von Schönholzerwilten, in Boppelsen; sie führen ihre Firmaunterschrift nur gemeinsam. Betrieb des alkoholfreien Cafés «Zur Kaffemühle».

5. November 1974. Damenschuhe, Handtaschen.
«Scarpino», I. & L. Walder, in Zürich 11. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 26. 8. 1968, S. 1847). Betrieb einer Boutique für den Verkauf von Damenschuhen, Handtaschen usw. Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

5. November 1974. Bücher.
Regenbogen-Verlag, Theo Ruff, in Zürich, Predigerstrasse 3, Einzelzirma (Neueintragung). Inhaber: Theo A. Ruff, von Oberuzwil, in Zürich 1. Verlag von Büchern, insbesondere solcher belletristischer Natur.

5. November 1974.
Pfister, Sport- und Schuhhaus, in Pfäffikon, Seestrasse 5, Einzelzirma (Neueintragung). Inhaber: Ernst Pfister, von Oberlinsbach und Zürich, in Pfäffikon ZH. Verkauf von Sportartikeln und Schuhen.

5. November 1974. Hosen, Berufskleider usw.
H. Korolnik, in Zürich (SHAB Nr. 280 vom 30. 11. 1954, S. 3053). Fabrikation von Hosen und Berufskleidern unter der Bezeichnung Heko usw. Neue Adresse: Ankerstrasse 3.

5. November 1974.
Food and Beverage Development AG, in Zürich 1, Löwenstrasse 1 (c/o Gherzi Textil Organisations A.G.), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 6. und 20. 9. 1974. Zweck: technische und wirtschaftliche Organisation und Beratung von Unternehmen der Nahrungsmittel- und Getränkebranche sowie für landwirtschaftliche Projekte; ferner Durchführung kommerzieller und finanzieller Transaktionen; kann auch Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Dr. Marco Gherzi, italienischer Staatsangehöriger, in Zollikon, Präsident; Konrad Gertsch, von Lauterbrunn, in Volketswil, und Dr. Marco Jagmetti, von Mairngo, in Zürich, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Paul Markgraf, österreichischer Staatsangehöriger, in Küsnacht. Weitere Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien: Ben Willingham, Bürger der USA, in Fällanden; Dr. Jaromir Haiker, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Meilen, und Stefan Metzker, deutscher Staatsangehöriger, in Adliswil.

5. November 1974. Planung von Abwasserreinigungsanlagen.
Kebär AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1974, S. 185). Beratung und Planung von Abwasserreinigungsanlagen usw. Die Generalversammlung vom 11. 10. 1974 hat die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 200 000 ist voll liberiert. Die gleiche Generalversammlung hat die Fusion mit der K & K Ofenbau AG, in Zürich, beschlossen. Aktiven und Passiven gemäss Uebergabebilanz per 30. 9. 1974 gehen im Sinne von Art. 748 OR an die K & K Ofenbau AG über. Die Kebär AG ist aufgelöst.

5. November 1974.

K & K Ofenbau AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 125 vom 30. 5. 1973, S. 1572). Beratung und Planung von Kehrtrichterabwässerungsanlagen usw. Die Generalversammlung vom 11. 10. 1974 hat die Fusion mit der Kekar AG, in Zürich, beschlossen und die Statuten geändert. In die Zweckumschreibung der Gesellschaft ist ergänzend aufgenommen worden, dass diese mit anderen Gesellschaften fusionieren kann. Aktiven und Passiven der Kekar AG gemäss Uebergabebilanz per 30. 9. 1974, wonach die Aktiven Fr. 203 988 und die Passiven Fr. 883.70 betragen, sind im Sinne von Art. 748, OR, an die K & K Ofenbau AG, übergegangen, und zwar zum Preise von Fr. 200 000. Durch Ausgabe von 4000 Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 500 000, zerfallend in 5000 Namenaktien zu Fr. 100, erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 200 000 dadurch liberiert worden, dass der Preis für das übergegangene Vermögen der Kekar AG von Fr. 200 000 voll auf das Grundkapital angerechnet worden ist. Dieses ist voll liberiert. Eugen Werner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu ist in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden: Gianfranco Rasi, von Arvigo, in Thuzis; Erwin Pangratz, Mitglied des Verwaltungsrates, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien. Johann Künstler, Präsident des Verwaltungsrates, ist nun auch Delegierter desselben. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

5. November 1974.

ICUP Commercial AG, in Kilchberg (SHAB Nr. 220 vom 20. 9. 1962, S. 2681). Handel, Import und Export von Maschinen usw. Dr. Pierre Renold, infolge Todes, sowie Aktiär Jäli sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Werner R. Stiner, Sekretär und Geschäftsführer, führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Guido Oliati, von Chur und Pochiavo, in Zollikon, Präsident, sowie Annemarie Stiner-Zimmermann, von Winterthur, in Kilchberg ZH.

5. November 1974. Konstruktionswerkstätte für Motorfahrz. usw. Phil. Zucker Aktiengesellschaft in Liq., in Wallisellen (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1974, S. 789). Konstruktionswerkstätte für Motorfahrzeuge usw. Die Liquidation ist nach Angabe der Beteiligten durchgeführt. Die Löschung der Firma kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

5. November 1974. Beteiligungen.

Invag Aktiengesellschaft, in Zürich 2 (SHAB Nr. 270 vom 16. 11. 1972, S. 2959). Dr. Hans Weli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Heinrich Wili, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR: Alfred Rahm, von Hallau, in Zürich; er ist nicht mehr Direktor, führt aber weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Jolanda Helbling, von Rapperswil SG, in Zürich, und Edwin Reichmuth, von Schwyz, in Baar.

5. November 1974. Beton usw.

Steiner Sildur A.G. Gross-Andelfingen, in Andelfingen (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1967, S. 2819). Herstellung von Betonwaren usw. Hans Stuck-Steiner infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Alfred Steiner-Beck, Mitglied des VR, nun Vizepräsident desselben; führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Ruth Stuck-Steiner, von Büren an der Aare, in Hedingen.

5. November 1974.

Kies AG, in Turbenthal (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1971, S. 2647). Eröffnung, Erwerb und Betrieb von Kies- und Sandwerken usw. Statuten am 4. 10. 1974 geändert. VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus höchstens 5 Mitgliedern. Edy Bosshart infolge Todes aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans-Rudolf Bosshard, von Hittnau, in Bäretswil, Präsident, und Ruth Bosshard, von Hittnau, in Bauma. Neues weiteres Mitglied des VR und zugleich Delegierter desselben mit Einzelunterschrift: Hans-Ueli Gubler, von Wängi TG, in Hinwil. Arnold Gubler, Mitglied des VR, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Fritz Frauenfelder, von Henggart, in Bauma; Max Guido Schaub, von Zürich, in Uster; Max Schlupfer, von Rehetobel, in Bauma, und Rudolf Schneider, von Altkon, in Bauma; diese zeichnen nicht unter sich, sondern es zeichnet ein jeder von ihnen je mit einem zeichnungsberechtigten Mitglied des Verwaltungsrates.

5. November 1974. Artikel der Möbelbranche usw.

Erfag AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 246 vom 19. 10. 1972, S. 2713). Einkauf, Verkauf und Vermittlung aller in Frage kommenden Artikel der Möbel- und Aussteuerbranche usw. Friedrich Tschäppät aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Josef Meier nicht mehr Vizepräsident des VR, sondern nun Präsident desselben; führt weiter Kollektivunterschrift. Walter Juchli, Mitglied des VR, nun Vizepräsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift: Alfred Tschäppät, von Biel BE, in Zürich. Die Mitglieder des Verwaltungsrates vertreten die Gesellschaft mit Kollektivunterschrift zu zweien, wobei jedoch eine Unterschrift die des Präsidenten oder des Vizepräsidenten sein muss.

5. November 1974.

Trust-Travel A.G., in Zürich 4 (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1974, S. 2291). Vermittlung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit Reisen usw. Die Generalversammlung vom 28. 10. 1974 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000, zerfallend in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist mit Fr. 40 000 liberiert.

Nidwalden - Unterwald-las - Unterwalden basso

5. November 1974.

Frei Automate AG, in Ennetbürgen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungssatz und Statuten vom 29. Oktober 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation, Konstruktion und Handel mit Maschinen, elektrischen und elektronischen Apparaten und Steuerungen für die automatisierte Verarbeitung von Rohstoffen, insbesondere Metallen; Uebernahme von Vertretungen, Kauf und Verkauf von Patenten und Lizenzen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, und ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Diesem gehören mit Einzelunterschrift an: Xavier Krieger, von Emmen LU, in Ennetbürgen, Präsident, und Franz Frei, von Diölpoldsau, in Stansstad. Domizil: Hofstrasse (eigene Büros).

5. November 1974.

Walter Lussi-Würsch, in Oberdorf, mechanische Werkstätte, Handel mit Motorrädern und landwirtschaftlichen Maschinen (SHAB Nr. 71 vom 28. 3. 1967, S. 1046). Die Einzelfirma wird infolge Geschäftsverkaufs gelöst.

Glarus - Glaris - Glarona

5. November 1974.

Uniba Immobilien AG, in Glarus, Erwerb, Erstellung, Finanzierung, Vermittlung und Veräußerung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 210 vom 7. 9. 1972, S. 2357). Walter Jakob Guyer, bisher einziges Mitglied, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Ite. iur. Guido Caviezel, von Valendas GR, in Landquart, Gemeinde Igis GR; er zeichnet einzeln.

5. November 1974.

Auto- und Industrie-Zuher AG, in Glarus. Mit Statuten vom 5. November 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Handel mit Auto- und Industrie-Zubehör. Die Gesellschaft kann sich auch an Unternehmen der gleichen oder einer ähnlichen Branche beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Alfred Heer, von und in Glarus. Geschäftsdomizil: beim einzigen Verwaltungsrat Dr. iur. Alfred Heer, Rechtsanwalt, Burgstrasse 28.

5. November 1974.

Areada Handelsverwaltungs- & Treuhand AG, in Glarus. Tätigkeit von Handels- und Finanz-Geschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1974, S. 84). Einzelprokura im Sinne von Art. 459, Abs. 2, OR, wurde erteilt an Richard Dubs-Gehrig, von und in Basel.

5. November 1974. Beteiligungen.

Zorex AG, in Glarus. Uebernahme und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften im In- und Ausland sowie Lizenzvergebung usw. (SHAB Nr. 144 vom 22. 6. 1972, S. 1645). Einzelprokura im Sinne von Art. 459, Abs. 2, OR, wurde erteilt an Richard Dubs-Gehrig, von und in Basel.

5. November 1974.

Economie-Treuhand AG, in Niederurnen. Ausführung von Dienstleistungen wie Buchhaltung, Verwaltungen, Steuerberatungen, Unternehmensberatungen, Experten usw. (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1974, S. 2517). Otto Blumer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

5. November 1974. Elektrische Anlagen.

Fritz Rhyner, in Ennetbüsch, Gemeinde Ennenda. Elektrische Anlagen, Licht- und Kraftinstallationen, Radioanlagen (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1933, S. 1575). Diese Einzelfirma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

5. November 1974. Elektrische Anlagen.

Fritz Rhyner, Zweigniederlassung, in Glarus. Elektrische Anlagen, Licht- und Kraftinstallationen, Radioanlagen (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1933, S. 1575). Einzelfirma mit Sitz in Ennetbüsch, Gemeinde Ennenda. Die Zweigniederlassung Glarus wird infolge Aufhebung im Handelsregister gelöscht.

5. November 1974. Elektrische Installationen.

Elektro Rhyner & Co., in Ennetbüsch, Gemeinde Ennenda. Fritz Rhyner-Reumer, von Ennenda, in Glarus, und Fritz Rhyner-Häuser, von Ennenda, in Ennetbüsch, Gemeinde Ennenda, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1974 ihren Anfang nahm. Elektrische Installationen für Licht, Wärme, Kraft, Telefon. Verkauf elektrischer Apparate, Radios und Televisionsapparate. Geschäftsdomizil: Rosengasse 14.

Zug - Zoug - Zugo

4. November 1974.

Treuhand AG, für Handel und Industrie, Zürich, Zweigniederlassung Zug, in Zug. Ausführung aller in den Aufgabenkreis einer Treuhand- und Revisionsunternehmung fallenden Arbeiten, und zwar hauptsächlich für Handel und Industrie (SHAB Nr. 79 vom 5. 4. 1972, S. 850). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlungen vom 23. und 31. Juli 1974 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Treuhand A.G. für Handel und Industrie**. Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Rudolf Bosshard, von Turbenthal, in Zürich, als Vizepräsident, und André Thouvenin, von Hauenstein-Itenthal, in Erlenbach ZH. René Thouvenin, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

4. November 1974.

MB Consulting & Investment GmbH, in Zug. Beratung und Finanzierung anderer Unternehmungen im In- und Ausland sowie Beteiligung an solchen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1973, S. 126). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 16. Mai 1974 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

5. November 1974.

Abasko Maschinen AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 17. Oktober 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Waren aller Art in eigenem oder im Namen Dritter sowie für eigene oder fremde Rechnung, insbesondere mit Maschinen und Maschinenteilen sowie mit Kunststoffen; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften und Unternehmungen; Erbringung von Dienstleistungen in- und ausserhalb der Firmengruppe auf dem Gebiet der Metallurgie insbesondere hinsichtlich Koordinierung und optimaler Kapazitätsausnutzung; Erwerb, Verwaltung und Verwertung von immateriellen Güterrechten und von Liegenschaften; Durchführung oder Vermittlung von Finanzierungen im Rahmen des Geschäftszweckes. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans-Ulrich Stucki, von Bleiken BE, in Herliberg/Wetzwil. Domizil: Höhenweg 11 (bei Dr. Guido Renggli).

5. November 1974.

Spigola Holding S.A., bisher in Chiasso (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1973, S. 414). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. September 1974 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Die Schreibweise der Firma lautet nun: **Spigola Holding A.G.** Zweck: Finanzielle Beteiligung an anderen Firmen und insbesondere der Ankauf und die Verwaltung von Aktien von schweizerischen und ausländischen Gesellschaften sowie Ankauf von Immobilien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 29. Januar 1973. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat be-

steht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Sergio Guglielmetti, von Gentilino, in Mendrisio. Domizil: Hofstrasse 1 (e/o Peterhans & Weber, Treuhand AG).

5. November 1974. Waren aller Art.

Fidanco AG (Fidanco SA) (Fidanco Ltd), in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 21. Oktober 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel, insbesondere Import und Export mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an und Finanzierungen von in- und ausländischen Unternehmungen erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Henri Elfen, von Genf, in Zürich, Präsident, und Paul Seiler, von Zürich, in Hegnau ZH. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Bahnhofstrasse 23 (bei Mandataria Treuhand- und Revisionsgesellschaft).

5. November 1974.

ADZ Agentur für Direktwerbung A.G., in Zug. Planung, Herausgabe und Verteilung von Werbeträgern für Direktwerbung usw. (SHAB Nr. 72 vom 27. 3. 1974, S. 832). Kollektivprokura wurde erteilt an: Werner Bieri, von Signau BE, in Zug.

5. November 1974. Vermögenswerte.

Tulsga AG, in Zug. Verwaltung von Vermögenswerten aller Art für eigene und fremde Rechnung usw. (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1962, S. 2003). Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. Henri Elfen, von Genf, in Zürich.

5. November 1974. Vermögenswerte.

Hopedag AG, in Zug. Verwaltung von Vermögenswerten für eigene und fremde Rechnung usw. (SHAB Nr. 105 vom 7. 5. 1962, S. 1339). Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. Henri Elfen, von Genf, in Zürich.

5. November 1974. Vermögenswerte.

Intsu AG, in Zug. Verwaltung von Vermögenswerten aller Art für eigene und fremde Rechnung usw. (SHAB Nr. 128 vom 4. 6. 1962, S. 1642). Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. Henri Elfen, von Genf, in Zürich.

5. November 1974. Beteiligungen.

Trilux A.G. in Zug. Beteiligung an andern Unternehmen usw. (SHAB Nr. 266 vom 12. 11. 1968, S. 2445). Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Jean-René Favre, von Chamoson VS, in Birmensdorf ZH.

5. November 1974. Beteiligungen.

Insteta AG, in Zug. Beteiligung an andern Unternehmen in irgendwelcher Form usw. (SHAB Nr. 115 vom 19. 5. 1971, S. 1220). Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Jean-René Favre, von Chamoson VS, in Birmensdorf ZH.

5. November 1974. Vermögenswerte.

Telamara AG, in Zug. Verwaltung von Vermögenswerten aller Art usw. (SHAB Nr. 142 vom 21. 6. 1966, S. 2011). Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Jean-René Favre, von Chamoson VS, in Birmensdorf ZH.

5. November 1974. Beteiligungen.

Grospar AG, in Zug. Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen usw. (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1974, S. 2888). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. November 1974 wurde das Aktienkapital von Fr. 24 000 000 auf Fr. 54 000 000, erhöht durch Ausgabe von 30 000 Namenaktien zu Fr. 1000; davon wurden Fr. 2 750 000, bar, und Fr. 27 250 000 durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft voll liberiert. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 54 000 000, eingeteilt in 54 000 Namenaktien zu Fr. 1000. Eine weitere gleichzeitig vorgenommene Statutenänderung ist nicht publikationspflichtig.

5. November 1974.

Enginconsult AG (Enginconsult SA) (Enginconsult Ltd), in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 25. Oktober 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beratung für, Planung und Ausführung von Ingenieur- und Architekturarbeiten. Beteiligung an Unternehmungen die gleiche oder ähnliche Tätigkeiten ausüben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Walter Süssli, von Wettingen, in Zug, Präsident, und Walter Sommer, von Dürrenroth BE, in Pully VD. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Baarerstrasse 10 (e/o Expertia Treuhand AG).

5. November 1974. Beteiligungen.

Bastion AG, in Zug. Beteiligung an anderen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1974, S. 769). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Hans von Flüe, von Sachseln OW, in Unterägeri.

5. November 1974. Autorenrechte usw.

Fillog GmbH, in Baar. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 27. September 1974 besteht unter dieser Firma eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Geschäfte aller Art, insbesondere Einkauf und Verkauf der Film-, Fernseh- und Literaturrechte; Vermittlung und Vertretung der Autoren, Schauspieler usw. Produktion der Filme und Fernsehfilme und Verlagsstätigkeit. Das Stammkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 20 000, Gesellschaftschar sind: Otto A. Richter, amerikanischer Staatsangehöriger, in München, mit einer Stammeinlage von Fr. 9000; Petr Postrehovsky, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Baar, mit einer Stammeinlage von Fr. 9000, und Libor Simecek, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Cham, mit einer Stammeinlage von Fr. 2000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Zu Geschäftsführern mit Einzelunterschrift wurden gewählt: Otto A. Richter und Petr Postrehovsky, beide Gesellschafter. Domizil: Registrastrasse 13 (e/o P. Postrehovsky).

5. November 1974. Maschinen.

Sajo AG, in Zug. Handel mit Maschinen und Werkzeugen aller Art sowie Finanzierung solcher Geschäfte usw. (SHAB Nr. 98 vom 29. 4. 1974, S. 1147). Dr. Hans Hürliemann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Olle Larsson, bisher Direktor. Er führt nicht mehr Einzel-, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

5. November 1974. Maschinen.

Hutao AG, in Zug. Fabrikation von und Handel mit Maschinen aller Art usw. (SHAB Nr. 150 vom 29. 6. 1972, S. 1711). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. August 1974 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

5. November 1974. Holz.

Moetex AG, in Zug, in erster Linie Handel mit Holz, Furnieren und Möbeln usw. (SHAB Nr. 187 vom 13. 8. 1974, S. 2220). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. September 1974 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die bisherigen 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurden in 500 Namenaktien zu Fr. 100 und 40 Inhaberaktien zu Fr. 5000 umgewandelt.

5. November 1974.

Distribution de produits pour l'automobile S.A., in Zug, Vertrieb aller das Automobil betreffenden Produkte, Kauf und Verkauf dieser Produkte usw. (SHAB Nr. 108 vom 10. 5. 1974, S. 1289). Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. Anton Pestalozzi, von und in Zürich. Dr. Adam Reichstein, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

5. November 1974. Patente.

Ecodur Development Company, in Zug, Erwerb, Veräusserung, Vertretung und Auswertung von Patenten und ähnlichen Rechten usw. (SHAB Nr. 204 vom 31. 8. 1972, S. 2296). Leonardus Gerardus Laurijssen, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat, als Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Julius August Friedrich Carl Marckmann, holländischer Staatsangehöriger, in Bosch en Duin (Holland).

5. November 1974. Gaststätte.

Ortacasà AG, in Zug, Erwerb und Betrieb einer Gaststätte oder eines Hotels usw. (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1973, S. 2959). Fritz Feldmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Martin Furrer, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

Freiburg – Fribourg – Friburgo**Bureau de Bulle (district de la Gruyère)**

4. November 1974.

Boutique Stéphanie, Mme Eliane Pennetta, à Bulle. Le chef de la maison est Eliane Pennetta née Kolly, d'Esert, à Echallens, épouse d'Emile Pennetta, d'Esert, à Echallens. Confections dames et messieurs et accessoires. Rue Victor Tissot 12.

4. November 1974. Tea-room.

La Lanterne, Mme Suzanne Fragnière, à La Tour-de-Trême. Le chef de la maison est Suzanne Fragnière, de Vuisternens-en-Ogoz, à La Tour-de-Trême. Exploitation d'un tea-room. Grand'Rue.

5. November 1974. Hôtel.

Emile Progin-Minguey, à Neirivue, exploitation de l'Hôtel du Lion d'Or (FOSC du 14 mars 1973, No 61, p. 696). La raison est radie par suite de remise de commerce.

5. November 1974. Distillerie.

Etablissements Jules Blanc S.A., à Bulle, l'exploitation d'une distillerie et fabrique de liqueurs fines, etc. (FOSC du 28. 3. 1974, No 73, p. 844). Henri Hohl a démissionné; sa signature est radie; Henri Krattinger, de Düringen, à Fribourg, est nommé secrétaire avec signature collective à deux.

5. November 1974. Immeubles.

S.I. Perrausaz «A» S.A., à Riaz, achat et exploitation d'immeubles (FOSC du 28. 4. 1965, No 97, p. 1321). Anton Baumer, de Romoos LU, à Cham ZG, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle, en remplacement d'Eugène Curti qui a démissionné, et dont la signature est radie.

5. November 1974. Nettoyage.

Pressing Curat, à La Tour-de-Trême e, nettoyage de vêtements (FOSC du 6. 6. 1972, No 130, p. 1450). Par ordonnance du 14 octobre 1974, le Président du Tribunal de la Gruyère a déclaré le titulaire en état de faillite.

5. November 1974.

Caisse de crédit mutuel d'Hauterive, à Hauteville, société coopérative (FOSC du 11. 5. 1967, No 108, p. 1602). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 21 avril 1974, la société a procédé à la modification de ses statuts. Nouvelle raison sociale: **Caisse Raiffeisen d'Hauterive**. Nouveau but: opérations d'épargne et de crédit ainsi que toutes affaires annexes dans le but de promouvoir par l'entraide le bien-être économique et social de la population. Les associés sont tenus d'effectuer solidairement des versements supplémentaires jusqu'à concurrence de quarante fois le montant de la part sociale. En outre, la responsabilité des associés demeure illimitée. Le conseil d'administration est composé de 3 membres au moins; la signature collective à deux du président, du vice-président, du secrétaire et du gérant. Fernand Plancherel, de Bussy FR, à Hauteville, est nommé gérant.

Bureau de Fribourg

Complément.

Technikom S.A. Consulting Engineers, à Fribourg (FOSC du 7. 11. 1974, No 261, p. 2972). Le capital social est entièrement libéré.

4. November 1974.

Fiducosult S.A., à Fribourg, activité d'une société fiduciaire (FOSC du 4. 6. 1974, No 127, p. 1521). Ont été nommés administrateurs: Jacques Buchi, de Turbenthal ZH, à Marly, président, et Michel Vez, de Seiry, à Fribourg, vice-président. Ils signent individuellement. Nouvelle adresse: 4, Bd de Pérolles, dans ses propres locaux.

4. November 1974.

CIBA-GEIGY Photochemie S.A., à Fribourg, fabrication, vente de produits pour la photographie, etc. (FOSC du 8. 4. 1974, No 82, p. 941). Rudolf Schläfli, jusqu'ici vice-directeur est nommé directeur-adjoint. Il continue à signer collectivement à deux avec une personne autorisée. Dr. Werner Lustenberger, de Littau, à Marly, est nommé vice-directeur avec signature collective à deux avec une personne autorisée. Procuration collective à deux a été conférée à Dr. Hans-Ulrich Gassmann, de Küssnacht ZH, à Fribourg; Lorenz Helfer, de Courclon, à Neuenegg; Dr. Pierre Junod, de Ste-Croix, à Fribourg, et Dr. Hans-Rudolf Marfurt, de Langnau, à Marly. La procuration de Hans Born est éteinte.

4. November 1974.

Société commerciale de Denrées et Minéraux S.A., à Fribourg, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 20. 7. 1973, No 167, p. 2050). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radie d'office.

5. November 1974. Conseils.

MWS Services S.A., à Fribourg, conseils et services en gestion d'entreprises, etc. (FOSC du 22. 6. 1972, No 144, p. 1645). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 25 octobre 1974, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale **MWS Services S.A. en liquidation** par Edmond Golaz, de Genève, à Bersex, nommé liquidateur avec signature sociale individuelle. Les signatures des administrateurs Tikhon Troyanov, James B. Peterson et Jean Aloys Andrey, sont radiées.

5. November 1974. Confiserie.

Roulin & Jaquet S.A., à Fribourg, confiserie, pâtisserie, tea-room, etc. (FOSC du 27. 8. 1958, No 199, p. 2299). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 31 octobre 1974, la société a modifié ses statuts sur un point non soumis à publication.

5. November 1974. Participations.

Peehami S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 15. 3. 1974, No 62, p. 713). Gottfried Thommen a démissionné; sa signature est radie. Est nommé administrateur unique avec signature individuelle: Michel Malzacher, de et à Genève.

5. November 1974. Marchandises.

Timinter S.A., à Fribourg, importation, exportation de marchandises, etc. (FOSC du 15. 3. 1974, No 62, p. 713). Gottfried Thommen a démissionné; sa signature est radie. Est nommé administrateur unique avec signature individuelle: Michel Malzacher, de et à Genève.

Solothurn – Soleure – Soletta**Bureau Balsthal**

4. November 1974. Kolonialwaren.

Paul Meyer, in Balsthal, Kolonialwaren und Comestibles (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1948, S. 356). Die Einzelfirma wird infolge Geschäftsaufgabe im Handelsregister gelöscht.

4. November 1974. Radios usw.

H. J. F. Ambo AG, in Oensingen. Mit Statuten vom 29. Oktober 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Radio- und Fernsehgeräten sowie Stereoeinrichtungen und allen zu diesen gehörenden Artikel; Reparatur dieser Geräte und das Erstellen von Antennenanlagen sowie Handel mit Haushaltsgeräten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern und sich an andern Unternehmungen beteiligen. Voll libiertes Grundkapital: Fr. 50.000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft übernimmt rückwirkend auf den 1. Mai 1974 das Geschäft der bisherigen einfachen Gesellschaft «H. J. F. Ambo, Radio-, TV- und Reparaturservice», in Oensingen, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Mai 1974 und Übernahme- und Sacheinlagevertrag vom 29. Oktober 1974, wonach die Aktiven Fr. 112.799.25 und die Passiven Fr. 82.988.80 betragen, zum Preis von Fr. 29.810.45. Davon werden Fr. 5.000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht. Fr. 40.000, die in den vorstehenden Passiven enthalten sind, werden durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft libiert. Fr. 5.000 wurden bar einbezahlt. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Beat Jäggli, von und in Mümliswil, Präsident; Erwin Fluri, von Matzendorf, in Balsthal, Vizepräsident, welche kollektiv zu zweien zeichnen, und Alfred Häfeli, von und in Mümliswil, Gemeinde Mümliswil-Ramiswil, Sekretär, welcher mit Einzelunterschrift zeichnet. Domizil: Bahnhofstrasse 379.

Bureau Grenchen-Bettlach

5. November 1974. Trauerartikel usw.

Conrad & Co., in Grenchen, Fabrikation von und Handel mit Trauerartikeln usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 5. 7. 1960, S. 1991). Anna Conrad-Wüllmann ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neu in die Gesellschaft eingetreten ist: Gertrud Studer-Conrad, von Bettlach, in Grenchen. Sie führt Kollektivunterschrift zu zweien. Der Gesellschafter Bruno Conrad zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien. Auch die übrigen Gesellschafter Willy Conrad und René Studer-Conrad führen nun Kollektivunterschrift zu zweien.

Bureau Lebern

5. November 1974. Restaurant.

Otto Allemann, in Rüttenen, Restaurant (SHAB Nr. 72 vom 30. 3. 1937, S. 731). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «A. Allemann-Brunner», in Rüttenen, übernommen.

5. November 1974. Restaurant.

A. Allemann-Brunner, in Rüttenen. Inhaberin der Einzelfirma ist Anna Allemann-Brunner, von und in Rüttenen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Otto Allemann», in Rüttenen. Wirtschaftsbetrieb, Restaurant Stern. Viechubelstrasse 22.

Bureau Olten-Gösigen

31. Oktober 1974. Mobilien, Immobilien usw.

Morcone S.A., bisher in Lugano (SHAB Nr. 190 vom 16. 8. 1974, S. 2254). An der Generalversammlung vom 26. Juli 1974 wurden die Statuten revidiert und der Sitz nach Ob ergösigen verlegt. Zweck: Kauf, Verkauf, Bau und Vermietung sowie Verwaltung von Mobilien und Immobilien, Beteiligung an Handels- und Industrieunternehmen, Finanzoperationen jeder Art und jede andere mit diesem Zweck verbundene finanzielle und kommerzielle Transaktion. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 16. März 1966 und wurden am 10. Juni 1966 revidiert. Voll einbezahltes Aktienkapital: Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan, dem SHAB, oder durch eingeschriebenen Brief, sofern alle Namen bekannt sind. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Das bisher einzige Mitglied Dr. Lorenzo Gilarioni, von Chiasso, in Lugano, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und zeichnet weiterhin einzeln. Walter Weiss, von Zug, in Zürich, wurde in den Verwaltungsrat gewählt; er führt Einzelunterschrift. Domizil: Dänikerstrasse 54, bei Frau Marie Taufer.

31. Oktober 1974. Mobilien, Immobilien usw.

Crastina S.A., bisher in Lugano (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1966, S. 458). An der Generalversammlung vom 26. Juli 1974 wurden die Statuten revidiert und der Sitz nach Ob ergösigen verlegt. Zweck: Kauf, Verkauf, Bau und Vermietung sowie Verwaltung von Mobilien und Immobilien, Beteiligung an Handels- und Industrieunternehmen, Finanzoperationen jeder Art und jede andere mit diesem Zweck verbundene finanzielle und kommerzielle Transaktion. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 24. Januar 1966. Voll einbezahltes Aktienkapital: Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan, dem SHAB, oder durch eingeschriebenen Brief, sofern alle Namen bekannt sind. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Das bisher einzige Mitglied Dr. Lorenzo Gilarioni, von Chiasso, in Lugano, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und zeichnet weiterhin einzeln. Walter Weiss, von Zug, in Zürich, wurde in den Verwaltungsrat gewählt; er führt Einzelunterschrift. Domizil: Dänikerstrasse 54, bei Frau Marie Taufer.

4. November 1974. Kunststoffassanden, Antiquitäten.

Schenker & Saner, in Trimbach. Kurt Schenker, von Däniken, in Trimbach, und Kurt Saner, von Beinwil SO, in Olten, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1974 begonnen hat. Montage von Kunststoffassanden, Handel mit Antiquitäten. Rebbergstrasse 67.

Bureau Stadt Solothurn

4. November 1974.

Schweizerische Gasapparatefabrik Solothurn, in Solothurn, Herstellung und Verkauf von Apparaten, Einrichtungen und Geräten, die zum Kochen und Heizen dienen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1974, S. 2477). Nachdem die Einwilligung zur Löschung seitens der Steuerverwaltungen vorliegt, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

4. November 1974. Parfümerien, Damen- und Herrensalon usw.

Vreni Cerf-Köhler, in Solothurn, Handel mit Parfümerien und Kosmetikprodukten, Herrensalon (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1971, S. 289). Die Firma wird infolge Scheidung geändert in **Köhler**. Neue Geschäftsnatur: Handel mit Parfümerien und Kosmetikprodukten, Damen- und Herrensalon. Die Firmainhaberin ist auch Bürgerin von Solothurn.

Bureau Thierstein

4. November 1974.

Stich, Holzbau und Sägerei A.G., in Kleinlützel, Zimmerer, Sägerei, Schreinerei und Holzhandlung (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1973, S. 53). Die Unterschrift des Verwaltungsrates Hugo Stich ist erloschen.

4. November 1974.

Mineralien Meier & Co., in Bärschwil, Ausbeutung und Weiterverarbeitung von und Handel mit mineralischen Rohstoffen aller Art usw., Kollektivgesellschaft (HAB Nr. 270 vom 17. 11. 1961, S. 3358). Otto Luginbühl ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden.

Basel-Stadt – Bäle-Ville – Basilea-Città

4. November 1974. Architekturbüro.

Burckhardt & Partner, in Basel, Kollektivgesellschaft, Architekturbüro usw. (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1974, S. 2445). Prokuren Werner Geng und Engelbert Zobl erloschen.

4. November 1974.

Scancottage Ferienhäuservermietung, Biedermann, in Basel, Hegenheimerstrasse 50, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Charles Claude Biedermann, von Winznau, in Basel. Geschäftsnatur: Vermietung von Ferienhäusern in Skandinavien.

4. November 1974. Waren aller Art.

Hobby Corner AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1974, S. 1888). Prokura Hans R. Hartmann erloschen.

4. November 1974. Restaurant usw.

Top-Inn SA, in Riehen, Restaurants usw. (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1974, S. 2752). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Rudolf Schweighauser. Unterschrift erloschen.

4. November 1974. Rolladen.

Griesser AG, Zweigniederlassung in Basel, Rolladenfabrik (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1973, S. 3353). Mit Hauptsitz in Aadorf. Prokura zu zweien neu: Walter Lutz, von Walzenhausen, in Aadorf.

4. November 1974. Urheberrechte usw.

Blendax AG, in Basel, Marken, Patente usw. (SHAB Nr. 50 vom 29. 2. 1972, S. 516). Prokura Werner Wyss erloschen.

4. November 1974. Chemische und pharmazeutische Rohstoffe.

P. H. Stettlin & Cie. AG, in Basel, chemische und pharmazeutische Rohstoffe usw. (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1974, S. 123). Prokura zu zweien neu: Georg Salhofer, österreichischer Staatsangehöriger, in Basel.

4. November 1974.

Arigobal-Holding AG, in Basel (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1973, S. 2661). Domizil nun: Aeschengraben 9 (bei Allgemeine Treuhänder AG). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Arthur Meyer, Präsident, und Jean Keller, beide infolge Demission. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Markus R. Ranft, von Basel, in Ettingen, Präsident, und Peter Baer, von Kesswil, in Basel.

4. November 1974.

Wohngenossenschaft Spitzacker, in Basel (SHAB Nr. 127 vom 4. 6. 1969, S. 1272). Aus Verwaltung ausgeschieden: Adolf Bächlin, Vizepräsident, und Dr. Franz Holzer, Sekretär. Unterschriften erloschen: Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Ernst Meier, von und in Basel, Vizepräsident, und Kurt Zihlmann, von und in Basel, Sekretär.

4. November 1974. Unternehmungen der Hotellerie.

Gehr. H. & A. Bolliger AG, in Basel, Unternehmungen der Hotellerie usw. (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1970, S. 2428). Domizil nun: Rümelinsplatz 19.

4. November 1974. Textilien.

Bamotex AG, in Basel, Textilien usw. (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1974, S. 579). Statutenänderung: 1. 11. 1974. Grundkapital von Fr. 50.000 nun voll libiert. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Marion Müller, von Basel, in Allschwil, und Rolf Imhof, von und in Basel. Dr. Hans-Rudolf Feigenwinter zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln. Domizil nun: Leimenstrasse 74.

4. November 1974.

Spezialfinanzierungen AG, in Basel (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1974, S. 2405). Statutenänderung: 31. 10. 1974. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 1.000.000 durch Ausgabe von 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 2.000.000, voll libiert, 2000 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

4. November 1974. Vermögenswerte aller Art.

DIT Basel AG, in Basel, Steinvorstadt 51 (bei Dr. H. M. Aichele), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 4. 11. 1974. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art. Grundkapital: Fr. 50.000, voll libiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an: Dr. Hans Martin Aichele, von Basel und Riehen, in Riehen, mit Einzelunterschrift.

4. November 1974. Vermögenswerte aller Art.

RIT Basel AG, in Basel, Steinvorstadt 51 (bei Dr. H. M. Aichele), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 4. 11. 1974. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art. Grundkapital: Fr. 50.000, voll libiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an: Dr. Hans Martin Aichele, von Basel und Riehen, in Riehen, mit Einzelunterschrift.

Basel-Landschaft – Bäle-Campagne – Basilea-Campagna

Berichtigung.

Mohler-Nager & Co. AG, in Pratteln, Erstellung von Unterlagsböden usw. (SHAB Nr. 177 vom 31. 7. 1972, S. 2029). Richtige Schreibweise des Allianznams von Alfred Mohler: Zurfluh.

5. November 1974. Keramische Wand- und Bodenbeläge.

Willi Schmidlin, bisher in Basel (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1970, S. 1576). Diese Einzelfirma hat ihren Sitz nach Allschwil, Baslerstrasse 155, verlegt. Inhaber ist Willi Schmidlin-Mertens, von Wahlen bei Laufen, in Allschwil. Ausführung von keramischen Wand- und Bodenbelägen.

5. November 1974. Restaurant.

Ella Wacker, in Reinach BL. Inhaberin dieser Einzelfirma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Ella Wacker-Röthlisberger, von Basel, in Reinach BL. Betrieb des Restaurants Pinguin. Fleischbachstrasse 11.

5. November 1974. Leder.

Cuosal Antonio Cuocolo, in Liestal. Inhaber dieser Einzelfirma ist Antonio Cuocolo-Calvagna, italienischer Staatsangehöriger, in Liestal. Import und Handel mit Lederwaren aller Art. Weiermattstrasse 6.

5. November 1974. Restaurant.

L. von Wyl, in Sissach, Betrieb des Restaurants zur Brugg (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1963, S. 2424). Diese Einzelfirma ist infolge Ubergabe des Geschäftes erloschen.

5. November 1974.

Wella (Schweiz) AG, in Allschwil, Herstellung und Vertrieb der unter dem Namen oder Marke Wella eingeführten Produkte usw. (SHAB Nr. 111 vom 14. 5. 1973, S. 1389). Statutenänderung vom 23. Oktober 1974. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 1 200 000 auf Fr. 2 000 000 durch Ausgabe von 800 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft liberriert worden sind. Aktienkapital nun Fr. 2 000 000, voll liberriert, 2000 Namenaktien zu Fr. 1000. Gerhard Pohl, bisher Verwaltungsratsmitglied, nun in Avry-sur-Matran wohnhaft, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident ein. Unterschrift Paul Gromann, bisher Verwaltungsratspräsident, nun Verwaltungsratsvizepräsident, erloschen.

5. November 1974. Hoch- und Tiefbau.

Walo Bertschinger AG, Zweigniederlassung in Allschwil, Hoch- und Tiefbauten usw. (SHAB Nr. 284 vom 4. 12. 1973, S. 3215), mit Hauptsitz in Zürich. Hans Rudolf Huwyler, bisher Vizepräsident, zeichnet nun als Direktor kollektiv zu zweien.

5. November 1974. Rolladen.

Griesser AG, Zweigniederlassung in Oberwil BL, Rolladenfabrik (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1973, S. 3364), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aadorf. Kollektivprokura zu zweien neu: Walter Lutz, von Walzenhausen, in Aadorf.

5. November 1974. Aushub- und Transportunternehmen.

Strebel und Schürmann, in Ramlsburg, Aushub- und Transportunternehmung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1969, S. 1449). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation infolge Ubergangs der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1973 an die Strebel und Schürmann AG, in Ramlsburg, beendet. Firma erloschen.

5. November 1974. Tiefbau.

Strebel und Schürmann AG, in Ramlsburg, Kohlholz 63, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 31. Oktober 1974. Zweck: Betrieb eines Tiefbauunternehmens, insbesondere Strassenbau und Aushub. Die Gesellschaft kann sich insbesondere an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: Fr. 300 000, voll liberriert, 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Uebernahme: Aktiven von Fr. 2 196 429.14 und Passiven von Fr. 1 361 931.09 der bisherigen Kollektivgesellschaft Strebel und Schürmann, in Ramlsburg, gemäss Bilanz vom 31. Dezember 1973. Aktivenüberschuss Fr. 834 498.05 gegen 300 Namenaktien zu Fr. 1000 und Gutschriften von Fr. 280 744.60 bzw. Fr. 253 753.45. Die von der Kollektivgesellschaft Strebel und Schürmann seit dem 1. Januar 1974 getätigten Geschäfte gelten als für Rechnung der neuen Aktiengesellschaft eingegangen. Einberufung der Generalversammlung: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Louis Strebel-Frank, von Butwil, in Ramlsburg, Präsident, und Hans Schürmann-Zeller, von Ebikon, in Seltisberg, Mitglied.

St. Gallen — St. Gall — San Gallo

4. November 1974.

Schweizerische Nationalbank, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1974, S. 2877); Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Neue Geschäftsadresse: Vadianstrasse 25, Neumarkt 4.

4. November 1974. Kosmetische Produkte.

Bea Kasser AG, St. Gallen, in St. Gallen, Fabrikation von und Handel mit kosmetischen und pharmazeutischen Artikeln usw. (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1974, S. 1624). Die Prokura von Carl J. Rietmann ist erloschen.

4. November 1974.

Pinselfabrik AG, in Ebnat-Kappel SG (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1971, S. 1551). Rosette Naef-Muri ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

4. November 1974. Rolladen.

Griesser A.G., Zweigniederlassung in St. Gallen, Betrieb einer Rolladenfabrik (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1973, S. 3354), mit Hauptsitz in Aadorf. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Walter Lutz, von Walzenhausen, in Aadorf.

4. November 1974.

Theodor Bertschinger Aktiengesellschaft Hoch- und Tiefbauunternehmung, Zweigniederlassung in Bad Ragaz (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1973, S. 3364), mit Hauptsitz in Lenzburg AG. Die Unterschrift von Dr. Peter Ehret-Huber, Verwaltungsratsmitglied, ist erloschen.

4. November 1974.

Viehzeuggenossenschaft Lichtensteig, in Lichtensteig (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1971, S. 585). Walter Zimmermann, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Leo Steinbacher, bisher Aktuar, ist nun Präsident. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Johann Stolz-Grob, von Kirchberg SG, in Lichtensteig, Aktuar. Präsident oder dessen Stellvertreter zeichnet mit Aktuar oder Kassier.

4. November 1974.

Ludwig Kos Sanitär, in Tübach SG. Inhaber der Firma ist Ludwig Kos, österreichischer Staatsangehöriger, in Tübach SG. Einzelunterschrift wird erteilt an Trudy Kos, von Mörschwil, in Tübach SG. Ausführung von sanitären Installationen. Oberdorf 182.

4. November 1974. Bodenisolierungen.

Franz Bamert, in Lütisburg. Inhaber der Firma ist Franz Bamert, von Tuggen SZ, in Lütisburg. Ausführung von Alubit-Bodenisolierungen. Oberdorf.

4. November 1974.

Werbeatelier Arnold Abderhalden, in Wattwil. Inhaber der Firma ist Arnold Abderhalden, von Ebnat-Kappel, in Wattwil. Betrieb eines Werbeateliers. Lindenhofstrasse 8a.

4. November 1974. Restaurant.

R. Martin, in Rapperswil SG. Inhaber der Firma ist Rolf-Stephan Martin, von Zürich, in Bad Ragaz. Betrieb des Restaurants Schmiedstube. Alter Postplatz.

4. November 1974.

Schulze, «zum Sportkeller», in Wil SG. Inhaber der Firma ist Werner Schulze, deutscher Staatsangehöriger, in Wil SG. Handel mit Sportartikeln; Schuhsohlen. Obere Bahnhofstrasse 27.

4. November 1974.

Walter Räss, Käser, in Lütisburg. Inhaber der Firma ist Walter Räss, von Appenzell, in Lütisburg. Käseerei und Schweinemästerei. Winzenberg.

4. November 1974.

Hans Enderli, Autotransporte, in St. Gallen (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1961, S. 2656). Die Firmabezeichnung lautet nun: Hans Enderli und die Geschäftsnatur: Ausführung von Warentransporten; Betrieb einer Autoreparaturwerkstatt.

Graubünden — Grisons — Grigioni

5 novembre 1974.

Oro Finanz Holding A.G., in Coira, partecipazioni (FUSC del 1. 7. 1968, № 151, p. 1425). Statuti modificati il 8. 8. 1974: Riduzione del capitale sociale da fr. 900 000 a fr. 50 000 mediante rimborso e annullamento di 850 azioni al portatore da fr. 1000. Il capitale sociale è ora di fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. L'accertamento delle formalità legali prescritte dall'art. 734 CO è stato constatato con atto notarile del 29 ottobre 1974.

5. November 1974. Rolladen.

Griesser A.G., Zweigniederlassung in Chur, Rolladenfabrik (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1973, S. 3354). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aadorf. Neue Kollektivprokura zu zweien: Walter Lutz, von Walzenhausen, in Aadorf.

5. novembre 1974. Partecipazioni.

Manduca S.A., in San Vittore. Nuova società anonima con statuti del 28 ottobre 1974. Scopo: la compra-vendita di titoli, la partecipazione a imprese finanziarie, industriali, commerciali, immobiliari, l'acquisto e la vendita di terreni e fabbricati come pure la costruzione, la locazione e l'amministrazione di immobili. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 500, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: da uno o più membri. Amministratore unico è Remo Storni, da ed in San Vittore, con firma individuale. Recapito: presso Remo Storni.

5. November 1974. Import, Export.

Commercia A.G., in Felsberg, Import, Exportgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 220 vom 20. 9. 1962, S. 2685). Tell Mages ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat ist Paul-Henri Gilliéron, von Servion und Châtillon, in Lausanne; er zeichnet kollektiv zu zweien. Einzelprokura ist erteilt an Louisa Marcelle Bosi-Collet, von Suchy und Penthéraz, in Lausanne.

5. novembre 1974. Partecipazioni.

Rossetta S.A., in San Vittore. Nuova società anonima con statuti del 28 ottobre 1974. Scopo: la compra-vendita di titoli, la partecipazione a imprese finanziarie, industriali, commerciali, immobiliari, l'acquisto e la vendita di terreni e fabbricati come pure la costruzione, la locazione e l'amministrazione di immobili. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 500, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: da uno o più membri. Amministratore unico è Remo Storni, da ed in San Vittore, con firma individuale. Recapito: presso Remo Storni.

5. novembre 1974.

Inwe Holding S.A., in St. Moritz, partecipazioni, ecc. (FUSC del 8. 9. 1971, № 209, p. 2207). Con atti pubblici del 15. 3. 1974 e 23. 9. 1974 la società ha deciso il proprio scioglimento. La liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire, mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

5. novembre 1974. Partecipazioni.

Condorino S.A., in Poschiavo. Nuova società anonima con statuti del 31 ottobre 1974. Scopo: la partecipazione ad imprese ed a società finanziarie nazionali e straniere, l'esecuzione di operazioni commerciali e finanziarie di qualsiasi genere, l'acquisto, la vendita e l'amministrazione di immobili. La società non svolgerà nessuna attività lucrativa né intende possedere immobili nel cantone dei Grigioni. Capitale sociale: fr. 95 600, diviso in 956 azioni al portatore da fr. 100, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: da 1 a 5 membri. Amministratore unico è Ferdinando Pozzy, da ed in Poschiavo, con firma individuale. Recapito: c/o Ferdinando Pozzy.

5. November 1974. Immobilien.

For A.G., in Davos, Liegenschaften (SHAB Nr. 305 vom 29. 12. 1972, S. 3329). Adrian Haebler, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat und zugleich Präsident ist Otto Meier, von Thalwil ZH, in Gattikon, Gemeinde Thalwil, er zeichnet einzeln.

5. November 1974.

Halbzelstoff-Fabrik-Immobilien AG, in Chur, Verwaltung und Finanzierung von Liegenschaften und Grundstücken (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1974, S. 2974). Statuten am 9. 10. 1974 revidiert: Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 900 000 durch Ausgabe von 1700 Inhaberaktien zu Fr. 500; voll liberriert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 900 000, eingeteilt in 1800 Inhaberaktien zu Fr. 500.

Aargau — Argovie — Argovia

5. November 1974. Technische Spezialartikel.

Apical SA, in Baden, technische Spezialartikel (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1974, S. 446). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an: Bruno Niggl-Steffen, von Wolfwil SO, in Oberehrendingen AG.

5. November 1974. Industrieeräte und -anlagen.

Inducta AG, in Lenzburg, Kirchgasse 1. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 17. Oktober 1974. Zweck: Projektierung und Fabrikation von sowie Handel mit Industrieeräten und -anlagen. Sie kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, sowie Grundeigentum erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert und eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm gemäss Sacheinlagevertrag vom 17. Oktober 1974 vom Mitgründer Rolf Eichenberger-Schiffel, in Holderbank, Apparate und Einrichtungsgegenstände zum Gesamtpreis von Fr. 20 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Einziges und einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied: Rolf Eichenberger-Schiffel, von Birm AG und Holderbank AG, in Holderbank AG.

5. November 1974. Autogare.

Georg Eglolf, in Niederrohrdorf, Weierweg 212. Inhaber dieser Firma ist Georg Eglolf-Tobler, von und in Niederrohrdorf. Betrieb einer Autogare und Autoreparaturwerkstätte. Handel mit Automobilen. (Amtliche Eintragung gemäss Art. 57, Abs. 4, HRV.)

5. November 1974.

Fryma-Maschinen-A.G., Rheinfelden, in Rheinfelden, Fabrikation von und Handel mit Maschinen und Apparaten usw. (SHAB Nr. 93 vom 21. 4. 1972, S. 1010). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an René Vuilliamoz, von Pomy VD und Riehen BS, in Pratteln BL.

5. November 1974.

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Ammerswil, in Ammerswil, aufgelöste Genossenschaft (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1974, S. 2905). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

5. November 1974. Debitorendienstleistungen usw.

Factoring & Service AG, in Lenzburg, Debitorendienstleistungen usw. (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1973, S. 3329). Das unterschriftsberechtigte Mitglied Guido Bächli-Zubler ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

5. November 1974.

Plastic-Print A.G. vormals Zimmer & Co. Plastic-Print, in Würenlos. Druck und Veredelung von sowie Handel mit Kunststoffen und anderem Material usw. (SHAB Nr. 93 vom 23. 4. 1974, S. 1081). Das Bezirksgericht Baden hat durch Beschluss vom 21. August 1974 über diese Gesellschaft den Konkurs eröffnet und durch weiteren Beschluss vom 12. September 1974 das Verfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird daher in Anwendung von Art. 66, Abs. 2, HRV von Amtes wegen gelöscht.

5. November 1974. Industriebedarf.

Schneider & Hediger, in Reinach, Winkelstrasse 8. Unter dieser Firma besteht seit dem 1. November 1974 eine Kollektivgesellschaft. Kollektiv- und seine zeichnungsberechtigte Gesellschafter sind: Rudolf Schneider-Gut, von Vechigen BE, in Reinach AG, und Hans Hediger-Jacob, von Reinach AG, in Menziken AG. Handel mit Industriebedarf.

5. November 1974.

Interconto Treuhand AG, in Wettingen, Betrieb eines Treuhandunternehmens mit angeschlossenen Rechenzentrum usw. (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1973, S. 3329). Das Bezirksgericht Baden hat durch Beschluss von 4. Juli 1974 über diese Gesellschaft den Konkurs eröffnet und durch weiteren Beschluss vom 12. September 1974 das Verfahren mangels freier Aktiven eingestellt. Die Firma wird daher in Anwendung von Art. 66, Abs. 2, HRV von Amtes wegen gelöscht.

5. November 1974. Textilien, Fertigbekleidungen.

Mode 100 Aktiengesellschaft, in Baden. Handel mit Textilien und Fertigbekleidungen aller Art (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1966, S. 3524). Als weitere Mitglieder wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Uri Jacques Meier-Schweber, von Lengnau AG, in Baden, als Präsident, mit Einzelunterschrift, und Markus Meier-Burger, von Willisau LU, in Fislisbach AG, ohne Unterschriftsrecht. Das bisher einzige Mitglied heisst Dr. Hubert Spörri-Hessenbruch und wohnt nun in Bad-Liebenzell 3 (BRD).

5. November 1974.

LAG-Fahrzeuge Peter Wildermuth 4303 Kaiseraugst, in Kaiseraugst, in den Gestalten. Inhaber dieser Firma ist Peter Wildermuth-Heiz, von Grüningen ZH und Zürich, in Birsfelden BL. Schweizer Generalvertretung der Firma «L. & A. Geuens», in Bree (Belgien), für LAG-Tank- und Silo-Fahrzeuge, Sattelaufzüge und Anhänger sowie Ausführung von Fahrzeugreparaturen und Handel mit Ersatzteilen.

5. November 1974.

Möbel-Bolliger A.G., in Oftringen, Fabrikation, An- und Verkauf von Möbeln aller Art usw. (SHAB Nr. 120 vom 24. 5. 1957, S. 1395). Die Mitglieder Friedrich Bolliger-Eichenberger (Präsident) und Walter Bolliger, deren Unterschriftsrecht damit erloschen ist sowie die nicht zeichnungsberechtigten Mitglieder Hans Bolliger-Kipfer und Ernst Bolliger-Söckli sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurden gewählt: Werner Horisberger-Zwilling, von Auswil BE, in Suhr AG, als Präsident mit Einzelunterschrift; Richard Hasch-Brugger, deutscher Staatsangehöriger, in Oftringen, als Mitglied, mit Einzelunterschrift, und Libero Ramond-Hofmann, von und in Zürich, als Mitglied, ohne Unterschriftsrecht.

5. November 1974.

Celler & Co. Unternehmung für Strassen- und Tiefbau A.G., in Aarau (SHAB Nr. 74 vom 28. 3. 1972, S. 798). An der Generalversammlung vom 23. Oktober 1974 wurde, unter entsprechender Revision der Statuten, das Grundkapital von bisher Fr. 100 000 durch Ausgabe von 800 weiteren, durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft voll liberrierten Namenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 500 000 erhöht. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt nun Fr. 500 000, ist voll liberriert und eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 500. Der unterschriftsberechtigte Vizepräsident Ludwig Cellere ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

5. November 1974.

Pabst — Radio — TV AG, in Wohlen, Bahnhofstrasse 17. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 25. Oktober 1974. Zweck: Betrieb eines Radio- und Televisionsgeschäftes, insbesondere Verkauf und Reparatur von Radioapparaten, Fernsehapparaten und Platten sowie Verkauf, Reparatur und Erstellung von Antennenanlagen und verwandten Artikeln. Sie kann sich auch an anderen Unternehmungen beteiligen, kann gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten und auch Liegenschaften erwerben oder veräußern. Grundkapital: Fr. 60 000, voll liberriert und eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm gemäss Sacheinlagevertrag vom 25. Oktober 1974 das bisher von den Mitgründern Jules Pabst-Küng und Karl Pabst-Hess in Wohlen unter der Rechtsform einer einfachen Gesellschaft betriebene Geschäft mit den in der Bilanz per 30. Juni 1974 ausgewiesenen Aktiven im Betrage von Fr. 271 459.51 und Passiven von Fr. 184 823.50. Von der dem Reinvermögen entsprechenden Kaufpreisanstanz von Fr. 86 636.01 wurden Fr. 60 000 an das Grundkapital angerechnet. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbescheinigung. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Präsident: Jules Pabst-Küng, von Gebenstorf AG, in Muri AG; weiteres Mitglied: Karl Pabst-Hess, von Gebenstorf AG, in Mellingen AG. Sie führen Einzelunterschrift.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

4 novembre 1974. Amministrazione, ecc.

Regalmaria S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile del 31 ottobre 1974. Scopo: ogni genere di servizi e di consulenze in materia di amministrazione, di gestione finanziaria e di marketing in particolare nel settore immobiliare, e potrà svolgere ogni genere di attività finanziaria o commerciale quali lo acquisto, la vendita e la gestione di titoli azionari o obbligazionari e di ogni altro bene, l'assunzione di partecipazioni, il finanziamento di attività di qualunque genere. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, che sono: Dr. Severo Antonini, da Lugaggia, in Lugano, presidente, e Bruno Censi, da Lamone, in Lugano, membro, entrambi con firma individuale. Recapito: Viale Carlo Cattaneo 3, c/o Antonini-Censi.

4 novembre 1974. Immobili, ecc.

Meralto S.A., in Lugano, la valorizzazione di beni immobiliari, ecc. (FUSC del 26. 7. 1972, № 173, p. 1990). Renato Zocchi, già presidente, e Dr. Diego Lissi, già segretario, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Giancarlo Viscardi, da San Vittore, in Lugano, presidente, e Kurt Fehr, da Rüschlikon e Basilea, in Lugano, membro, entrambi con firma collettiva a due.

4 novembre 1974. Generi alimentari, ecc.

Comarsa Commercio Alimentari Rolandi S.A., in Lugano, l'importazione di generi alimentari, ecc. (FUSC del 19. 1. 1970, № 14, p. 126). Ferdinando Rolandi, già presidente, e Luciano Rolandi, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Dr. Bruno Censi, già membro, è ora amministratore unico con firma individuale. Athos Rezzonico, da Pedrate, in Viganella, nominato procuratore con firma individuale.

4 novembre 1974. Affari finanziari, ecc.

Lainika Gestioni S.A., in L u g a n o, ogni genere di affari finanziari, ecc. (FUSC del 30.6.1972, N° 151, p. 1731). Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Dr Carlo Sganzi, già amministratore unico, ora presidente; Claudio Fabbri, di nazionalità italiana, in Milano (I), membro, e Rosangela Burà, da ed in Isone, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e del membro Rosangela Burà e dalla firma collettiva a due del membro Claudio Fabbri, con un altro membro avente diritto.

4 novembre 1974. Partecipazione, ecc.

Parfisa, in L u g a n o, la partecipazione ad altre imprese, ecc. (FUSC del 30.1.1967, N° 24, p. 369). Dr Franco Maspoli, deceduto, non è più presidente del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo presidente con firma collettiva a due è Alfredo Nosedà, da ed in Vacallo.

Distretto di Mendrisio

4 novembre 1974. Partecipazioni.

Immo Trans-Holding A.G. in liquidazione, in Balerna, l'acquisto e l'amministrazione di ogni forma di partecipazione ad altre imprese nazionali ed estere, ecc. (FUSC del 24.6.1974, N° 144, p. 1734). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

4 novembre 1974. Partecipazioni.

Albarclub Holding N. 856, in Chiasso. Società anonima holding con atto notarile e statuti in data 30 ottobre 1974. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera ed all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Otto Pauli, da Villnachern, in Viganello, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco Marc S.A., via Livio 4.

4 novembre 1974. Partecipazioni.

Albarclub Holding N. 857, in Chiasso. Società anonima holding con atto notarile e statuti in data 30 ottobre 1974. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera ed all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Otto Pauli, da Villnachern, in Viganello, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco Marc S.A., via Livio 4.

4 novembre 1974. Partecipazioni.

Albarclub Holding N. 858, in Chiasso. Società anonima holding con atto notarile e statuti in data 30 ottobre 1974. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera ed all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Otto Pauli, da Villnachern, in Viganello, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco Marc S.A., via Livio 4.

4 novembre 1974. Partecipazioni.

Albarclub Holding N. 859, in Chiasso. Società anonima holding con atto notarile e statuti in data 30 ottobre 1974. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera ed all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Otto Pauli, da Villnachern, in Viganello, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco Marc S.A., via Livio 4.

4 novembre 1974. Partecipazioni.

Albarclub Holding N. 860, in Chiasso. Società anonima holding con atto notarile e statuti in data 30 ottobre 1974. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera ed all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Otto Pauli, da Villnachern, in Viganello, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco Marc S.A., via Livio 4.

4 novembre 1974. Immobili.

Verde Bello S.A., precedentemente in Lugano (FUSC del 19.7.1973, N° 166, p. 2040). Con decisione assembleare del 23 ottobre 1974 la società ha deciso di trasferire la sua sede sociale a Colldrerio. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Scopo: la compra e vendita di immobili, l'amministrazione, la gestione e la costruzione di stabili in Svizzera ed all'estero, l'esplicazione di transazioni commerciali in genere e la partecipazione a società similari. Gli statuti originali sono in data 14 dicembre 1971, modificati 6 luglio 1973. Capitale: fr. 250.000, suddiviso in 250 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico è Giampaolo Henauer, da Kesswil TG, in Colldrerio, con firma individuale. Heinz Pauli, dimissionario, non è più amministratore unico: la sua firma è estinta. Recapito: Colldrerio, c/o Giampaolo Henauer.

4 novembre 1974. Apparecchi dell'industria elettronica.

Nelm A.G., precedentemente in Stabio (FUSC del 13.7.1973, N° 161, p. 1987). Con verbale assembleare del 31 ottobre 1974 la società ha trasferito la sua sede sociale a Rancate ed ha ampliato il suo scopo aggiungendo: nonché la vendita di apparecchi elettrici in genere e la partecipazione ad altre società aventi scopo analogo o consimile. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Recapito: Nelm A.G., Rancate, uffici propri.

4 novembre 1974. Partecipazioni.

Maidma Holding S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 24 ottobre 1974. Scopo: la partecipazione a società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari, l'acquisto e la vendita di azioni, di quote di società qualunque né sia l'oggetto, l'amministrazione di beni e ogni altro affine e compatibile. La società può partecipare a imprese similari. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri. Amministratore unico è Ercole Doninelli, da Meride, in Mendrisio, con firma individuale. Recapito: c/o avv. Ercole Doninelli, Corso San Gottardo 14, Chiasso.

4 novembre 1974.

Industrie Chimiche Riunite S.A., in Chiasso, fabbricazione ed il commercio di prodotti chimici e sintetici, ecc. (FUSC del 16.3.1972, N° 64, p. 683). Sono stati nominati procuratori: Dante Moretti, cittadino italiano, in Balerna; Bernardino Caverzasio, da Colldrerio, in Castel San Pietro, e Angelo Caverzasio, da Colldrerio, in Mendrisio, con firma collettiva a due fra di loro.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Aigle

5 novembre 1974. Ferblanterie.

L. Bride, a Aigle, ferblanterie d'atelier e di bâtiment, couverture, ventilation en tous genres, installations sanitaires (FOSCO del 29.10.1953, p. 2596). Les ateliers et bureaux sont transférés au chemin du Lieux 2.

5 novembre 1974. Terminage d'horlogerie et librairie.

Madame Etienne, précédemment à Vouvry (FOSCO del 25.6.1969, p. 1473). La maison a transféré son siège à Salaz, commune d'Ollon. Titulaire: Esther Etienne, née Birbaum, épouse séparée de biens et autorisée de Georges, de Tramelan-dessous, domiciliée actuellement à Salaz, commune d'Ollon. Nouveau genre d'affaires: Terminage d'horlogerie et librairie.

5 novembre 1974.

Alfred Beauverd, Institut La Clairière, à Arveyes, exploitation de l'institut pour jeunes garçons «La Clairière» (FOSCO del 5.12.1955, p. 3108). La raison est radiée par suite de cessation d'exploitation.

5 novembre 1974. Boulangerie-pâtisserie.

Pl. Venzin, à Villeneuve. Titulaire: Plazi Venzin, allié Dégli, de Tavetsch GR, à Villeneuve. Boulangerie-pâtisserie. 1, Grand'Rue.

5 novembre 1974. Terrassements.

J.-P. Hertel, à Roche. Titulaire: Jean-Pierre Hertel, allié Mermoud, de Häutigen BE, à Roche. Entreprise de terrassements. La Place.

Bureau d'Aubonne

Rectification.

Caisse Raiffeisen d'Apples, à Apples, société coopérative (FOSCO del 16.9.1974, p. 2507). Le gérant Pierre Baudin n'est pas domicilié à Bière mais à Apples.

4 novembre 1974.

Restaurant de l'Esplanade J. J. Luyet, à Aubonne, exploitation d'un café-restaurant (FOSCO del 24.9.1971, p. 2340). Cette raison est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

Bureau de Cossonay

4 novembre 1974. Garage.

Roger Blanc, à Cossonay. Exploitation d'un garage, réparations, fournitures, taxis, autocar, excursions, cycles, motos et autos (FOSCO del 18.10.1954, p. 2662). La raison est radiée par suite du décès du titulaire.

Bureau de Cully

3 octobre 1974.

Editions Educatives, Denis Moret et Françoise Jorand, à Chevres. Société en nom collectif, commencée le 10 septembre 1974. Associés: Denis Moret, de Vuadens FR, et Françoise Jorand, de Bottens VD, à Chevres. Edition et commerce de livres à but éducatif ou autres. Grand'Rue 67.

31 octobre 1974.

Constructions Routières et Civiles S.A. Lugano, succursale de Cully, à Cully (FOSCO del 20.5.1974, p. 1389), avec siège à Lugano. La signature de Franz Kurmann est radiée. Manfred Egli signe maintenant en qualité de président, collectivement à deux comme jusqu'ici.

Bureau d'Echallens

4 novembre 1974.

Caisse de crédit mutuel de Bottens, à Bottens, société coopérative (FOSCO del 30.7.1971, p. 1891). Nouveaux statuts du 24 avril 1974. Nouvelle raison sociale: **Caisse Raiffeisen de Bottens**. But: opérations d'épargne et de crédit ainsi que toutes affaires annexes dans le but de promouvoir par l'entraide le bien-être économique et social de la population. Versements supplémentaires (art. 871 CO): les associés sont tenus d'effectuer solidement de tels versements jusqu'à concurrence de quarante fois le montant de la part sociale par ailleurs leur responsabilité demeure illimitée. Administration de 3 membres au moins. Signature collective à deux a été conférée à Alexandre Altmann, de et à Bottens, gérant.

4 novembre 1974. Carrosserie.

Müller et Clavel, à Oulens, carrosserie, société en nom collectif (FOSCO del 22.4.1974, p. 1065). La société est dissoute dès le 1.10.1974. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par l'associé Bernard Clavel, de et à Oulens, ci-après inscrit.

4 novembre 1974. Carrosserie.

B. Clavel, à Oulens. Le chef de la maison est Bernard Clavel, de et à Oulens. La maison reprend dès le 1.10.1974 l'actif et le passif de la société en nom collectif Müller et Clavel, à Oulens, radiée.

Bureau de Lausanne

4 novembre 1974.

Frisa Formation et Réalisation Industrielles S.A., à Lausanne (FOSCO del 13 février 1973, page 425). L'administrateur-délégué Aldo Realini (inscrit), actuellement à Savigny, est également président et continue à signer individuellement. La signature des administrateurs Philippe Abrevant, Jacques Barbier et Roger Perren, démissionnaires, est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature individuelle: Charles Bader, de Langenbruck, à Epalinges; Eduard Blaser, de et à Berne, et Jean Brugger, de Meiringen, à Lausanne.

4 novembre 1974. Construction.

Rexma S.A., à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 29 octobre 1974. But: représentation et commerce de matériels et produits dans les domaines notamment de la construction, de l'industrie et de l'agriculture. Capital: fr. 51.000, libéré à concurrence de fr. 20.400, divisé en 51 actions de fr. 1000. Publications: FOSCO. Conseil d'1 ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Peter Gysi, de Buchs, à Lausanne. Adresse: chemin des Bossons 11 (chez Peter Gysi).

4 novembre 1974. Ventilation.

Maintal S.A., à Lausanne, service après vente destiné à l'entretien, la réparation et le dépannage d'installations de ventilation (FOSCO del 12.9.1972, p. 2394). Statuts modifiés le 30 octobre 1974. Capital porté de fr. 100.000, à fr. 400.000, par l'émission de 600 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérées. Capital entièrement libéré: fr. 400.000, divisé en 800 actions nominatives de fr. 500.

4 novembre 1974. Nettoyage de vêtements.

Sogenet S.A., à Epalinges. Nouvelle société anonyme. Date des statuts 28 octobre 1974. But: nettoyage de vêtement de cuirs, peaux et fourrures par procédés «Leder Meister». Capital: fr. 80.000, entièrement libéré, divisé en 80 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSCO. Conseil d'1 ou de 5 membres: Gérald Malpellé, de Braggio, in Calanca GR, à Lausanne, président; Claude Favrat, de et à Epalinges, et Pierre Giroud, de Grandevent, à Lausanne, tous trois signant collectivement à deux. Adresse: Chemin de la Cure 2.

4 novembre 1974.

Expérience S.A., au Mont-sur-Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 29 octobre 1974. But: recherche et assistance technique et commerciale pour l'industrie dans le domaine de la production chimique, cosmétique, hygiénique, vétérinaire et pharmaceutique; fabrication de tous articles dans ce domaine. Apports: divers biens selon convention du 29 octobre 1974, acceptés pour le

prix de fr. 20.000, somme imputée sur le capital. Capital: fr. 50.000; libéré à concurrence de fr. 20.000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSCO. Conseil d'1 ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Denise Dupertuis dit Neveu, d'Ormont-Dessous, à Versoix. La société est également engagée par la signature individuelle du directeur François Gattlen, d'Yverdon et Burchen, à Versoix. Adresse: Chemin des Corjons 9.

Bureau de Nyon

4 novembre 1974.

Société immobilière Bellevue Gland A S.A., à Gland
Société immobilière Bellevue Gland B S.A., à Gland
affaires immobilières (cf statuts), sociétés anonymes (FOSCO del 12.9.1973, p. 2516). Ces raisons sociales sont radiées d'office du Registre du commerce de Nyon par suite de transfert du siège des sociétés à Rolle (FOSCO del 28.10.1974, p. 2864 et 2865).

Bureau d'Orbe

4 novembre 1974.

Alvazzi S.A., à Orbe (FOSCO del 11.7.1969, N° 159, p. 1618), la signature d'Auguste Alvazzi, directeur général, est radiée. Ont été nommés fondateurs de procuracy avec signature collective avec le président ou le secrétaire: Christian Massonnet, d'Epandes, à Orbe; Claude Monnier, de et à Arnex-sur-Orbe; André Perbet, de St-Etienne (F), à Yverdon. Leurs signatures sont limitées au siège d'Orbe.

Bureau de Payerne

1^{er} novembre 1974. Bonneterie, tissage.

Jean-Bernard Groux, à Payerne, bonneterie, tissage (FOSCO del 15.5.1961, p. 1386). Cette raison est radiée d'office par suite de départ du titulaire (art. 68 ORC).

1^{er} novembre 1974. Confection, textiles.

J.C. Blaser, à Payerne, confection et articles textiles (FOSCO del 10.6.1960, p. 1725). Cette raison est radiée par suite de cessation de commerce.

1^{er} novembre 1974. Laiterie-fromagerie.

Emile Bovet, à Henniez, laiterie-fromagerie (FOSCO del 8.11.1946, p. 3274). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

1^{er} novembre 1974. Laiterie.

Henri Deluz, à Chevroux, laiterie (FOSCO del 14.6.1957, p. 1592). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

1^{er} novembre 1974. Bâtimens, travaux publics.

Gaiani Jules, à Payerne, bâtimens et travaux publics (FOSCO del 18.8.1944, p. 1859). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

1^{er} novembre 1974. Café-restaurant.

Mme Marguerite Huguet-Contin, à Payerne, café-restaurant à l'enseigne du «Café du Cerf» (FOSCO del 1.8.1972, p. 2039). La titulaire Marguerite Contin a divorcé. La raison est modifiée en celle de «Mme Marguerite Contin».

1^{er} novembre 1974. Café-restaurant.

Jean Ansermoz, à Payerne. Le titulaire est Jean Ansermoz, d'Ormont-Dessus, à Payerne. Exploitation d'un café-restaurant, à l'enseigne «café de la Reine Berthe». Adresse: rue de la Boverie 19.

1^{er} novembre 1974. Garage.

Jean-Paul Roulin, à Granges-près-Marnand. Le titulaire est Jean-Paul Roulin, de Pailly, à Granges-près-Marnand. Exploitation d'un garage avec atelier de carrosserie.

1^{er} novembre 1974. Montres, etc.

Massa (Maret Assortiments S.A.), précédemment à Bôle (FOSCO del 21.11.1969, p. 2689). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 25 octobre 1974, la société a décidé de transférer son siège à Payerne. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a pour but la fabrication, l'achat, la vente d'assortiments, particulièrement pour montres Roskopf et ancres à goupilles. Elle peut participer à d'autres entreprises dont l'activité est en rapport avec la réalisation de son but ou susceptible d'en assurer la réalisation. Elle peut acheter, construire, exploiter et vendre des immeubles. Les statuts primitifs portent la date du 19 août 1965. Le capital social, entièrement libéré, est de fr. 500.000, divisé en 500 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. L'assemblée générale est convoquée par lettres recommandées adressées aux actionnaires inscrits sur le registre des actions ou remises contre récépissés. Les publications de la société ont lieu dans la FOSCO. La société est administrée par un conseil d'administration de deux ou quatre membres. La société est valablement engagée par la signature collective à deux du président René Maurice Maret, de Noirigue, à Bôle, du vice-président Paul Albert Léon Tuete, de Couvet, de l'administrateur Georges Maurice Davoine, de Marin Epagnier et Neuchâtel, au Locle et du directeur Pierre Claude André Benoit, de Romont J.b., actuellement à Payerne. L'administrateur Jean-Jacques Marct est actuellement domicilié à Rochefort. Adresse de la société: rue Mont-Aubert 5.

5 novembre 1974. Accessoires pour véhicules, automobiles, etc.

Fournitures Wenger S.A., Genève, précédemment à Genève (FOSCO del 9.6.1969, p. 1320). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24 octobre 1974, la société a décidé de transférer son siège à Payerne, de modifier sa raison sociale qui sera désormais **Wenger & Faetti S.A.** et de supprimer dans l'énoncé de son but l'exploitation d'un atelier d'auto-électricité, freins et embrayages. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a pour but le commerce d'accessoires pour véhicules automobiles et d'outillages pour toutes industries, ainsi que l'installation de garages. Les statuts originaux portent la date du 9 mai 1969 et ont été modifiés le 28 mai 1969. Le capital social, entièrement libéré, est de fr. 300.000; il est divisé en 3000 actions au porteur, de fr. 100 chacune. L'assemblée générale est convoquée par avis inséré dans l'organe de publicité de la société qui est la FOSCO. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Peter Wenger, de Rüeggisberg BE, actuellement à Granges-près-Marnand (inscrit), est vice-président, et Bruno Faetti, d'Appenzell, à Payerne, est président; tous deux engagés valablement la société par leur signature individuelle. Adresse: Vignette 22, dans ses locaux.

Bureau du Sentier

5 novembre 1974. Outillage.

Meylan Frères, au Brassus, commune du Chenit. Nouvelle société en nom collectif dès le 1^{er} octobre 1974. Associés: Achille Bernard Meylan, et Pierre André Meylan-Martel, tous deux du Chenit, au Brassus, commune du Chenit. Fabrication d'outillage et d'étampes. Tribilut.

5 novembre 1974. Machines-outils.

Précifoux S.A., au Brassus, commune du Chenit, fabrication et vente de machines-outils de précision (FOSCO del 1.2.1973, p. 319). Marius Dépraz, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée.

5 novembre 1974. Immeubles.

S.I. Rond-Point-Gare S.A., au Brassus, commune du Chenit, société anonyme immobilière (FOSCO del 1.2.1973, p. 319). Marius Dépraz, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée.

5 novembre 1974.

Fabrique d'horlogerie Lemanica Lugrin S.A. (Uhrenfabrik Lemanica Lugrin A.G.) (Lemanica Watch Co Lugrin Ltd), à l'Orient, commune du Chenit (FOSC du 9.3.1973, p. 653). Procuration collective à deux a été conférée à Michel Caron, d'origine française, à l'Orient, commune du Chenit.

5 novembre 1974. Immeubles.

S.I. Les Mèlèzes - Le Lieu S.A., au Lieu (FOSC du 27.5.1969, p. 1194). Gil Berney, de l'Abbaye, aux Bioux, commune de l'Abbaye, est secrétaire du conseil avec signature collective à deux en remplacement de Denis Berney, administrateur décédé dont la signature est radiée.

5 novembre 1974.

Société immobilière Les Fougères - Le Lieu S.A., au Lieu (FOSC du 12.6.1968, p. 1258). Gil Berney, de l'Abbaye, aux Bioux, commune de l'Abbaye, est secrétaire du conseil avec signature collective à deux, en remplacement de Denis Berney, secrétaire décédé dont la signature est radiée.

Bureau de Vevey

4 novembre 1974. Laiterie, etc.

J.-M. Joos, à Corsier-sur-Vevey; laiterie, épicerie et primeurs (FOSC du 15.1.1973, p. 113). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

4 novembre 1974. Hôtels, restaurants.

Sunotel S.A., à Montreux, société anonyme, exploitation d'hôtels et de restaurants (FOSC du 30.10.1973, p. 2903). La raison est radiée d'office par suite de transfert du siège social à Bagnes VS (FOSC du 30.10.1974, N° 254, p. 2890).

4 novembre 1974. Agence de Voyages.

A-Z Tours, J. Haller, à Montreux. Titulaire: Hanns dit Jean Haller, de Berne, à Montreux. Agence de voyages. Rue du Lac 26, à Clarens.

4 novembre 1974. Tableaux encadrés.

Marie-Madeleine Vuignier, à Vevey. Titulaire: Marie-Madeleine Vuignier née Pittier, épouse autorisée et séparée de biens d'André Vuignier, d'Evoleine VS, à Vevey. Commerce de tableaux encadrés. Rue des Moulins 48.

Bureau d'Yverdon

1^{er} novembre 1974.

Delmarco-Transports S.A., à Yverdon, société anonyme transports de marchandises et de personnes (FOSC du 31.8.1973, p. 2424). Edouard Gruaz, président, est démissionnaire; sa signature est radiée. Georges Lombard, inscrit comme secrétaires, et président. Edgar Jaquet, de Rochefort NE, à Yverdon, est nommé secrétaire. Ils signent collectivement à deux.

Wallis - Valais - Vallee

Bureau Brig

31. Oktober 1974.

Darlehenskasse Ried-Brig, in Ried-Brig, Genossenschaft (SHAB Nr. 107 vom 10.5.1965, S. 1465). In der Generalversammlung vom 23. 5. 1974 sind die Statuten geändert worden. Die Firma lautet nun: Raiffeisenkasse Ried-Brig. Zweck: Pflege des Spar- und Kreditgeschäfts und damit verbundener Geschäfte nach den Grundsätzen Raiffeisens, Förderung des materiellen und sozialen Wohles der Bevölkerung durch gemeinsame Selbsthilfe durch Entgegennahme verzinslicher Gelder, Gewährung gesicherter Darlehen und Kredite an Mitglieder sowie Tätigkeit weiterer Bankgeschäfte. Die Genossenschaftler haben einen Stammanteil von Fr. 200 zu übernehmen und sind nachschusspflichtig für Bilanzverluste bis höchstens zum vierzigfachen Betrage des Stammanteils; ausserdem haften sie unbeschränkt und solidarisch für alle Verbindlichkeiten der Genossenschaft. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Verwaltung an die Genossenschaftler und die Einberufung der Generalversammlung erfolgen schriftlich. Der Vorstand besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter zeichnen kollektiv zu zweien. Weitere Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Gabriel Eyer, von und in Ried-Brig, ist Verwalter. Aus dem Vorstand ist als unterschreibungsberechtigtes Mitglied ausgeschieden Josef Zurwerra, Präsident. Neu ist als Aktuar in den Vorstand gewählt worden Martin Michlig, von und in Ried-Brig. Der bisherige Aktuar Walter Gemmet ist nun Präsident.

31. Oktober 1974. Bauunternehmung.

Aktiengesellschaft Conrad Zschokke, Zweigniederlassung in Zermatt, Studium, Leitung und Ausführung von Bauten aller Art (SHAB Nr. 101 vom 2.5.1974, S. 1196), mit Hauptniederlassung in Genf. Claude de Saussure ist nicht mehr Vizepräsident des Verwaltungsrats, bleibt aber als Mitglied und zeichnet einzeln wie bisher. Raymond Koechlin ist nicht mehr Delegierter des Verwaltungsrats, sondern Vizepräsident desselben und zeichnet einzeln wie bisher.

Bureau de St-Maurice

4 novembre 1974.

Bois du Nord SA, à Collonges (FOSC du 15.8.1973, p. 2289). Par acte authentique du 11 octobre 1974 l'assemblée générale de la société a modifié ses statuts et porté son capital de fr. 300 000 à fr. 500 000 par l'émission de 200 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Le capital social est ainsi actuellement de fr. 500 000; il est entièrement versé et divisé en 500 actions nominatives de fr. 1000.

4 novembre 1974. Chauffage.

Samuel Morend, à Vernayaz, chauffage, sanitaire, en faille (FOSC du 20.12.1973, p. 3366). Par décision du 30 octobre 1974 le juge-instructeur du district de Saint-Maurice a prononcé la révocation de la faille. Le titulaire continue son activité et l'inscription subsiste.

4 novembre 1974. Café.

Bernard Potts, à Doréaz, café-restaurant (FOSC du 15.5.1974, p. 1342). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

4 novembre 1974. Logements.

MOV SA, à Monthey, habitations (FOSC du 21.7.1966, p. 2351). Cette société, dissoute en fait depuis 1968 et liquidée, est radiée d'office avec l'autorisation de l'autorité cantonale de surveillance et avec l'assentiment des administrations fiscales fédérale et cantonale.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Boudry

1^{er} novembre 1974. Boucherie.

Aimé Schori, à Saint-Aubin, commune de St-Aubin-Sauges, exploitation d'un commerce de boucherie-charcuterie (FOSC du 5.10.1970, N° 232, p. 2245). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

4 novembre 1974.

Centrale Suisse Interfood S.A., Société de Management (Schweizerische Interfood-Zentrale A.G., Management Gesellschaft), à Pesoux. Suivant acte authentique et statuts du 24 septembre 1974, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la gestion d'entreprises sises en Suisse de la branche alimentaire ou d'autres branches, en particulier d'entreprises faisant partie du Groupe Interfood. Le capital social est de fr. 250 000, divisé en 2500 actions de fr. 100 chacune, nominatives, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration de deux ou de plusieurs membres. Le conseil est composé de: Gérard Bauer, de Neuchâtel, à Hauterive, président; René Bégli, de Liestal, à Morges, vice-président, et Paul Kiefer, de Starrkirch, à Colombier NE, administrateur-délégué. La société est engagée par la signature individuelle de chaque administrateur. Adresse: rue du Tombet 24.

4 novembre 1974. Boucherie.

Christian Kneuss, à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges. Le chef de la maison est Christian Jean Raymond Kneuss, d'Egguvil BE, à Saint-Aubin, commune de St-Aubin-Sauges. Boucherie-charcuterie. Rue du Temple 29.

Bureau de Cernier (district Val-de-Ruz)

31 octobre 1974.

Société coopérative du Bâtiment électrique de Fontaines, à Fontaines, société coopérative (FOSC du 27.4.1964, N° 95, p. 1319). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 11 octobre 1974, la société a décidé de modifier sa raison sociale, son but ainsi que la composition de son administration. Nouvelle raison sociale: Société coopérative de l'ancien Bâtiment. Nouveau but: exploitation au profit des sociétaires de l'immeuble formant l'article 1395 du cadastre de Fontaines, soit le bâtiment qui abritait l'ancien bâtiment électrique et de tout autre bien mobilier ou immobilier dont la société pourrait devenir propriétaire. Administration d'1 à plusieurs membres. Les statuts ont été modifiés en conséquence de même que sur des points non soumis à publication. Le comité de direction est actuellement composé de: Hermann Steudler, président (inscrit); Fernand Brunner, de Seedorf BE, à Fontaines, vice-président; Francis Besanet, secrétaire-caissier (jusqu'ici vice-président); Claude Haussener, secrétaire-caissier, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. La société reste engagée par la signature collective à trois du président, du vice-président et du secrétaire-caissier.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

1^{er} novembre 1974. Bière, etc.

E. Durstler-Ledermann S.A., à La Chaux-de-Fonds, commerce de bière, d'eaux minérales et gazeuses (FOSC du 23.9.1971, N° 222, p. 2330). Robert-Carl Habich, président, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Emile Arthur Leuba, jusqu'ici fondé de pouvoir, est nommé président; il continue à signer individuellement.

1^{er} novembre 1974. Horlogerie.

Fabrique Ebel, Société Anonyme, à La Chaux-de-Fonds, fabrication et commerce d'horlogerie, etc. (FOSC du 27.2.1973, N° 48, p. 551). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 1^{er} novembre 1974, la société a porté son capital social de fr. 100 000 à fr. 1 200 000 par l'émission de 1100 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées, d'une part par compensation avec une créance de fr. 700 000 contre la société, d'autre part en espèces à concurrence de fr. 400 000. Le capital social, entièrement libéré, est actuellement de fr. 1 200 000, divisé en 1200 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Les 200 bons de jouissance nominatifs, sans valeur nominale, ont été supprimés. Le conseil d'administration se compose dorénavant d'un ou de plusieurs membres. Les statuts ont été modifiés en conséquence ainsi que sur d'autres points non soumis à publication.

4 novembre 1974. Volets, stores, etc.

Griesser S.A. succursale de La Chaux-de-Fonds, fabrication de fermetures, manufactures de volets et stores roulants, etc. (FOSC du 18.12.1973, N° 296, p. 3342), avec siège principal à Aadorf. Walter Lutz, de Walzenhausen, à Aadorf, est nommé fondé de pouvoir, avec signature collective à deux pour l'ensemble de l'établissement.

Bureau de Neuchâtel

1^{er} novembre 1974. Café.

Dame Christian Schweizer, à Neuchâtel, café-restaurant (FOSC du 19.5.1937, N° 113, p. 1157). La raison est radiée par suite du décès de la titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison «Rodolphe Schweizer, Café du Théâtre», à Neuchâtel, ci-après inscrite.

1^{er} novembre 1974.

Rodolphe Schweizer, Café du Théâtre, à Neuchâtel. Le chef de la maison est Rodolphe Schweizer, de Guggisberg BE, à Neuchâtel. La maison reprend l'actif et le passif de la maison «Dame Christian Schweizer», à Neuchâtel, ci-dessus radiée. Exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne «Café du Théâtre». Faubourg du Lac 1.

Genf - Genève - Ginevra

Rectification.

Intervil SA, à Genève, société immobilière dissoute par suite de faillite (FOSC du 7.11.1974, p. 2974). La radiation a été publiée par erreur. L'inscription subsiste.

31 octobre 1974. Produits industriels, etc.

Commodore SA, à Genève, tous produits industriels, etc. (FOSC du 11.8.1971, p. 1993). Par suite du transfert de son siège à Aarau, la société a été inscrite au registre d'Aarau (FOSC du 16.10.1974, p. 2763). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

31 octobre 1974. Recherches et études de droit international, etc.

Sufrantital SA, à Genève, toutes recherches et études de droit international, etc. (FOSC du 8.10.1974, p. 2695). Par suite du transfert de son siège à Fribourg, la société a été inscrite au registre de la Sarine (FOSC du 24.10.1974, p. 2834). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

31 octobre 1974.

Banque von Ernst & Cie SA, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 13.11.1973, p. 3034). Les pouvoirs d'Ottokar F. Finsterwald sont radiés. L'administrateur Walter E. Rüegg n'est plus président du conseil; il continue à signer collectivement à deux. Max F. Bruppacher, de Wädenswil ZH, à Londres, membre et président du conseil d'administration, et John Bernard Alexander, de Grande-Bretagne, à Londres, membre du conseil d'administration, signent collectivement à deux. L'administrateur Pierre von Ernst, nommé vice-président du conseil, continue à signer collectivement à deux.

31 octobre 1974.

Capitex SA pour la direction de Fonds de placement, à Genève (FOSC du 23.4.1974, p. 1082). Pierre Fabry n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

31 octobre 1974.

Financière La Tour SA, à Genève (FOSC du 27.1.1965, p. 295). Administration d'un à cinq membres. Nouveaux statuts du 22 octobre 1974. Mario Olivero n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Mario Hodler, de Gurzelen BE, à Küsnacht ZH, président; Enzo-D. Beretta, de Morgesio TI, à Zurich, et Walter Suter, de et à Zurich, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 116, rue du Rhône, chez la Banque Cantrade SA, Genève.

31 octobre 1974. Immeubles.

Florileman SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 22 octobre 1974. But: administration et gestion de participations à toutes entreprises sises à l'étranger dans le domaine mobilier et immobilier. La société n'exercera en Suisse que l'activité strictement réservée à son administration. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Gustave Barbey, de Chexbres VD, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 92, rue du Rhône, chez Borel, Barbey, Charmant et Perret, avocats.

31 octobre 1974.

Garage Centre-Rhône SA, à Genève (FOSC du 6.2.1974, p. 358). La société est dissoute sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, par le fait que la société «Amag» Automobil- & Motoren AG, à Zurich, en reprend l'actif et le passif.

31 octobre 1974.

Garrett International SA, à Genève, vente des produits fabriqués par «The Garrett Corporation», à Los Angeles, etc. (FOSC du 18.4.1972, p. 976). La procuration de Walter-R. Ramsaur est radiée.

31 octobre 1974. Denrées alimentaires, etc.

Intersucom Limited, à Genève, toutes denrées alimentaires, etc., société anonyme (FOSC du 19.8.1974, p. 2272). Nouvelle adresse: 7, rue Versnonex.

31 octobre 1974. Transport.

H. Ritschard & Cie SA, à Carouge, transports de marchandises, etc. (FOSC du 20.2.1969, p. 400). Jean-Charles Bertholet, Robert Sarbach et Jean-Pierre Lance, maintenant domiciliés à Onex, ont été nommés membre du conseil d'administration avec signature collective à deux; le premier exerce en outre les fonctions de secrétaire; leur procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Franz Maritz, de Lostorf SO, à Lancy.

31 octobre 1974.

Rollin Financière SA, à Genève (FOSC du 19.7.1968, p. 1583). Administration: d'un à cinq membres. Nouveaux statuts du 22 octobre 1974. Mario Olivero n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Mario Hodler, de Gurzelen BE, à Küsnacht ZH, président; Peter-M. Bruppacher, de Wädenswil ZH, à Zurich, et Urs Lehner, de Stille AG, à Zurich, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 116, rue du Rhône, chez la Banque Cantrade SA, Genève.

31 octobre 1974. Appareils de petite mécanique, etc.

Thermindex SA, à Carouge, fabrication de tout appareil de petite mécanique, etc. (FOSC du 30.7.1970, p. 1738). Peter Antenen, directeur, est maintenant domicilié à Prangins VD.

31 octobre 1974.

Transalpine Financier Corporation SA, à Genève (FOSC du 27.1.1965, p. 296). Administration: d'un à cinq membres. Nouveaux statuts du 22 octobre 1974. Mario Olivero n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Mario Hodler, de Gurzelen BE, à Küsnacht ZH, président; Franco Omarini, de et à Zurich, et Harry Glaser, de Zurich, à Zumikon ZH, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 116, rue du Rhône, chez la Banque Cantrade SA, Genève.

31 octobre 1974. Horlogerie.

Wittnauer et Cie Société Anonyme, à Carouge, fabrication et commerce de l'horlogerie, etc. (FOSC du 21.2.1974, p. 506). Les pouvoirs de Peter-E. Schrutth sont radiés. Daniel-L. Ritchie, des USA, à New Rochelle (New York, USA), est membre et vice-président du conseil d'administration avec signature collective à deux. Signature collective à deux avec un administrateur a été conférée à Raymond Gavallon, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée.

1^{er} novembre 1974. Café-brasserie.

Charles Gay, à Genève, café-brasserie (FOSC du 4.11.1966, p. 3484). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

1^{er} novembre 1974. Agence matrimoniale.

«Droit au Foyer» Mme H. Girardin, à Genève, agence matrimoniale (FOSC du 16.9.1965, p. 2636). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

1^{er} novembre 1974. Cornets, etc.

René Nicolas, à Genève, fabrication de cornets et biscuits pour glaciers (FOSC du 20.2.1968, p. 367). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

1^{er} novembre 1974. Coiffure.

Ed. Vallotton, à Genève, salon de coiffure (FOSC du 13.2.1953, p. 353). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

1^{er} novembre 1974. Bureau de rédaction et de traduction.

«Echanges» André Chamot & Fernand Gay, à Genève, bureau de rédaction et de traduction, société en nom collectif (FOSC du 6.10.1972, p. 2595). André Chamot n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Fernand Gay reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle «Echanges» Fernand Gay, à Genève.

1^{er} novembre 1974. Boîtes de montres.

René Chambaz, à Genève. Chef de la maison: René Chambaz, de Bremblens VD, à Genève. Fabrication de boîtes de montres. 28, rue Plantamour.

1^{er} novembre 1974. Détective privé, etc.

«AADP» A. Chardonnet, à Genève, détective privé (FOSC du 30.5.1973, p. 1576). Adjonction à l'objet: agent de renseignements commerciaux.

1^{er} novembre 1974. Boulangerie, etc.

Charles Sonnex, à Genève, boulangerie, etc. (FOSC du 11.9.1968, p. 1963). La maison n'exploite plus le tea-room.

1^{er} novembre 1974. Restaurant-tea-room.

Mme Zolfanelli, à Genève. Chef de la maison: Joséphine Zolfanelli, d'Italie, à Genève, autorisée par son mari Pierre Zolfanelli. Restaurant-tea-room sans alcool à l'enseigne «La Crémère». 8, rue du Marché.

1^{er} novembre 1974. Joaillerie, bijouterie.

K. Zuber & R. Baumgartner, à Carouge, société en nom collectif (FOSC du 25.6.1970, p. 1464). Nouvelle raison sociale: Ch. Zuber & R. Baumgartner. Objet actuel: atelier de fabrication de joaillerie et de bijouterie. Les prénoms de l'associé Zuber sont: Charles-Joseph. L'associé Réginald Baumgartner est maintenant domicilié à Colonge-Bellerive.

1^{er} novembre 1974. Coordination des différentes filiales, etc.

FMC International SA, à Genève, assurer la coordination des activités des différentes filiales, etc. (FOSC du 3.5.1974, p. 1213). Par suite du transfert de son siège à Zoug, la société a été inscrite au registre de Zoug (FOSC du 18.10.1974, p. 2783). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

1^{er} novembre 1974. Objets souvenir, etc.

Suimpex SA, en liquidation, à Genève, importation et exportation de tous objets souvenir, etc. (FOSC du 9.3.1972, p. 615). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

1^{er} novembre 1974. Tabac.

BAT (Suisse) SA, à Genève, tabac et produits du tabac, etc. (FOSC du 28. 6. 1974, p. 1789). La procuration de Ladislav Vondrasek est radiée.

1^{er} novembre 1974.

Société Immobilière Bernex-Panorama, à Carouge, société anonyme (FOSC du 13. 2. 1973, p. 427). Marc Germanier, Elie Lindenfeld et Jean-Pierre Magnin ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Pierre Magnenat a été nommé président du conseil; il signe désormais individuellement. Nouvelle adresse: 10, place du Marche, chez Pierre Magnenat.

1^{er} novembre 1974. Participations.

Cometar SA, à Genève, administration de participations financières, etc. (FOSC du 19. 12. 1968, p. 2751). Nouvelle adresse: 22, chemin du Bouchet, chez Alfred Marcou.

1^{er} novembre 1974.

Etablissement financier de placements SA, à Genève (FOSC du 27. 6. 1974, p. 1775). Nouvelle adresse: 40, rue du Rhône.

1^{er} novembre 1974. Textiles.

Feutra SA, au Grand-Saconnex, textiles, etc. (FOSC du 28. 6. 1972, p. 1706). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale Feutra SA, en liquidation. Liquidateur: Louis Metaldi, de Carouge, à Genève, avec signature individuelle. Edouard-Lucien Mayor n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Adresse: 12, rue Pierre-Fatio, chez la «Fiduciaire Auto-comptes» S. Forbat-Gavillet.

1^{er} novembre 1974.

Banque de Financement SA «Finabank», à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 6. 1974, p. 1691). La procuration de Jürg Hofer et Gerhard Gempert est radiée.

1^{er} novembre 1974. Conseils en matière financière, etc.

Finadvis SA, à Genève, conseils en matière financière, etc. (FOSC du 16. 9. 1974, p. 2508). L'administrateur Daniel Dunand est maintenant domicilié à Chêne-Bougeries.

1^{er} novembre 1974. Développement et réorganisation d'entreprises industrielles, etc.

Financière Sede SA, à Genève, développement et réorganisation d'entreprises industrielles, etc. (FOSC du 27. 6. 1974, p. 1775). Nouvelle adresse: 40, rue du Rhône.

1^{er} novembre 1974. Participation.

Frasodel SA, à Genève, administration de participations, etc. (FOSC du 28. 12. 1971, p. 3123). Gabriel Despland et Bruno Kistler ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Frédéric Wenger, de et à Genève, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 9, rue de la Corratierie, chez Secrétariat privé et gestion SA.

1^{er} novembre 1974. Fromages, etc.

Gervais-Danone (Suisse) SA, à Carouge, fabrication de fromages, etc. (FOSC du 4. 11. 1974, p. 2936). Nouvelle adresse: 24, rue de Lancy.

1^{er} novembre 1974. Construction, etc.

Horta Entreprise Générale SA, à Carouge, exécuter des contrats d'entreprise générale dans le domaine de la construction, etc. (FOSC du 2. 5. 1974, p. 1197). Signature collective à deux a été conférée à Michel-André Bagnoud, de Chermignon VS, à Lancy, et Pierre Rapin; de Corcelles-près-Payerne VD, à Belmont-sur-Lausanne VD, sous-directeurs.

1^{er} novembre 1974. Ceintures de sécurité, etc.

Klippan SA, à Genève, fabrication et vente de ceintures de sécurité, etc. (FOSC du 28. 12. 1971, p. 3122). Lawrence C. Wise n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Richard-Melvin Wetenhall, des USA, à Overijse (Brabant, Belgique), est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle.

1^{er} novembre 1974.

Perthorex-Services SA, à Genève, traitement par ordinateur de toutes informations comptables, etc. (FOSC du 9. 5. 1974, p. 1281). Nouvelle adresse: 5bis, rue Liotard.

1^{er} novembre 1974. Constructions mécaniques, etc.

Sotama SA, à Genève, constructions mécaniques de tous genres, etc. (FOSC du 18. 1. 1971, p. 130). Signature collective à deux a été conférée à Paul Campbell-Tiech, de Grande-Bretagne, à Cologne, directeur général.

1^{er} novembre 1974.

Société de Régie et de Gérance SRG SA, à Genève (FOSC du 12. 7. 1974, p. 1926). Paul-Markus Ritz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Wunderli, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

1^{er} novembre 1974. Encres d'imprimerie, produits chimiques, etc.

Stella SA, Vernier, à Vernier, encres d'imprimerie, produits chimiques, etc. (FOSC du 22. 8. 1973, p. 2346). Capital réduit de fr. 2 000 000 à fr. 500 000 par le remboursement et l'annulation de 1500 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 500 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 16 août 1974. L'accomplissement des formalités légales a été constaté par acte authentique du 24 octobre 1974.

1^{er} novembre 1974. Installations pétrolières, etc.

Stockor SA, à Vernier, exploitation des installations pétrolières, etc. (FOSC du 6. 4. 1972, p. 863). L'administrateur Joseph-Hermann Kleger est maintenant domicilié à Küsnacht ZH.

1^{er} novembre 1974. Articles destinés à assurer la sécurité, etc.

Suala SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 28 octobre 1974. But: achat, vente et distribution en général de tous produits, articles et équipements destinés à l'exercice du commerce et au domaine de l'industrie, plus spécialement d'articles destinés à assurer la sécurité, les agencements de magasin ainsi que ceux destinés à faciliter la construction. La société pourra participer financièrement à toutes entreprises commerciales et industrielles. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 100 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration (un ou plusieurs membres): Pierre Gruner, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 2, rue Saint-Léger, chez «Indevs» Industrie et Développement SA.

1^{er} novembre 1974.

Carrelages et revêtements SARRL, à Genève (FOSC du 17. 3. 1971, p. 627). Nouvelle adresse: 6, rue des Pitons.

1^{er} novembre 1974. Courtage.

Godsell & Co SARRL, à Genève, courtage entre banques de toutes opérations de devises, etc. (FOSC du 8. 7. 1974, p. 1879). Jean-Pierre Vuilleumier, de Tramelan BE, à Genève, est gérant avec signature individuelle.

1^{er} novembre 1974.

Guverzeller Zumrout Bank SA, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 29. 8. 1974, p. 2360). Les pouvoirs de Rudolf Hofer et Eric Franck sont radiés. L'administrateur Claude Barbey a été nommé président du conseil; il continue à signer collectivement à deux.

1^{er} novembre 1974.

Caisse de retraite des employés de Messieurs Lombard, Odier et Cie, (Société coopérative), à Genève (FOSC du 15. 12. 1972, p. 3221). Kurt Wacker n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Raymond Chappuis, de Rivaz VD, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 17. Mai 1967, Fr. 10 000.—, lastend im 2. Rang auf IR Oberrohrdorf Nr. 1308, Schuldner und Pfandgeber: Emanuel Schreier, 1933, Venezuela.

An allfällige Inhaber dieses Inhaberschuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, denselben innert Jahresfrist, d.h. bis 11. November 1975 dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1304¹)

5400 Baden, den 31. Oktober 1974

Bezirksgericht Baden

Der derzeitige Besitzer des Sparhefts Nr. 625 der Raiffeisenkasse Niederbütschen mit einem Guthaben, Wert 6. Juli 1974 von Fr. 12491.30, lautend auf den Namen des Richard Bernhard Häfeli, Josefs, 1947, in Niederbütschen, wird aufgefordert, dieses innert 6 Monaten dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst das Sparheft kraftlos erklärt wird. (55²)

4710 Balsthal, den 7. November 1974

Der Gerichtspräsident
von Balsthal:
J. Baschung

Der unbekannte Inhaber der folgenden Titel:

- Titelmantel zum Stammanteil Nr. 345261 der Schweizerischen Volksbank, von nom. Fr. 500.—;
- Titelmantel zum Stammanteil Nr. 315614 der Schweizerischen Volksbank, von nom. Fr. 500.—;
- Couponsbogen mit Coupons Nrn. 33 und ff. zum Stammanteil Nr. 280247 der Schweizerischen Volksbank;
- Sparheft Nr. 20378 der Schweizerischen Volksbank Wil, lautend auf den Inhaber, mit einem Guthaben von Fr. 1290.05;
- Kassenschein 5/4 % der Schweizerischen Volksbank, Nr. 68138, fällig per 1. Oktober 1974, von nom. Fr. 5000.—, mit Jahrescoupon per 1. Oktober 1974;
- Kassenschein 5/4 % der Schweizerischen Volksbank, Nr. 68031, fällig per 10. September 1974, von nom. Fr. 5000.—, ohne Coupons;
- Anleiheobligation 4 % der Schweizerischen Volksbank 1963/73, Nr. 36966, von nom. Fr. 5000.—, mit Coupon per 1. November 1973;
- Couponsbogen mit Coupons Nrn. 32 und ff. zum Stammanteil Nr. 206466 der Schweizerischen Volksbank;

wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1325²)

3011 Bern, den 7. November 1974

Der Gerichtspräsident III:
Dr. Minnig

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 7000.— vom 30. Dezember 1933, Beleg III Nr. 2195, lautend zugunsten des Otto Habegger, haftend im zweiten Rang auf der Liegenschaft Forrerstrasse 28 in Bern, Grundbuchblatt Nr. 2193, Kreis IV, der Frau Esther Marianne Schüpbach geb. Habegger, wohnhaft daselbst, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1330²)

3011 Bern, den 11. November 1974

Der Gerichtspräsident III
von Bern: Dr. Minnig

Der unbekannte Besitzer des Namensschuldbriefes per Fr. 4000.—, datiert den 31. Mai 1902, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Parz. 181 (E.bl. 674) Grundbuch Amriswil, Schuldner und Pfandgegenstände: Fritz Baumann, alt Gemeindebeamter, Tellstrasse 15, 8580 Amriswil, Gläubigerin zur Zeit der Errichtung: Thurgauische Kantonalbank, Filiale Amriswil, wird aufgefordert, den obgenannten Titel innert der Frist von 1 Jahr beim Unterzeichneten Bezirksgerichtspräsident Bischofszell vorzulegen, ansonst dessen Kraftloserklärung erfolgt. (1301¹)

9220 Bischofszell, den 4. November 1974

Bezirksgerichtspräsident
Bischofszell

Es werden vermisst:

Namensaktien Nrn. 69 und 70, ausgestellt von der Firma Hasler AG, Maschinenfabrik, Villmergen, zum Nominalwert von je Fr. 1000.—.

Der Besitzer dieser Namensaktien wird hiermit aufgefordert, dieselben bis 9. Mai 1975 dem Bezirksgericht Bremgarten abzugeben, ansonst diese gemäss Art. 977 OR als kraftlos erklärt würden. (1305²)

5620 Bremgarten, den 7. November 1974

Bezirksgericht

Es wird folgendes Sparheft der Graubündner Kantonalbank vermisst:

Nr. 9.340210.3, lautend auf Clara Nadie Normann, 1955, Klosters, de Jack.

Der allfällige Inhaber dieses Sparheftes wird aufgefordert, dieses innert 3 Monaten dem Bezirksamt Plessur in Chur vorzulegen, ansonst das vermisste Sparheft kraftlos erklärt wird. (1324)

7002 Chur, den 7. November 1974

Der Präsident des
Bezirksgerichtes Plessur:
Dr. J. Sprecher

Es werden vermisst:

Zwei Schuldbriefe haftend auf den Grundstücken Nrn. 726, 753, 794 und 846, Grundbuch Schongau, der Frau Katharina Flüeler-Gubser, Blumengeschäft, Wallisellerstrasse 4, Opfikon-Glattbrugg, nämlich:

1. Fr. 2600.—, angeg. 1. November 1928, im 2. Rang, Vorgang Fr. 3000.—;

2. Fr. 5000.—, angeg. 9. Juli 1968, im 7. Rang, Vorgang Fr. 25 100.—.

Allfällige Inhaber werden aufgefordert, diese Titel binnen Jahresfrist seit der ersten Publikation der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung der Titel erfolgt. (1327²)

6280 Hochdorf, den 8. November 1974

Der Amtsgerichtspräsident
von Hochdorf: Leu

Es wird vermisst:

Schuldbrief Fr. 2000.—, angeg. 21. September 1928, im 4. Rang, Vorgang: Fr. 14 000.—, haftend auf den Grundstücken Nrn. 173, 190, 311, 320, 379, 429 und 612, Grundbuch Aesch, Ausserberg, des Eberhard Furrer-Fischer, Vorderdorf, Aesch.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, den genannten Schuldbrief innerhalb eines Jahres seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1328²)

6280 Hochdorf, den 8. November 1974

Der Amtsgerichtspräsident
von Hochdorf: Leu

Es werden als vermisst gemeldet:

10 Namenaktien Bodan Immobilien-, Handels- und Verwaltungs AG, Kreuzlingen, Serie A Nrn. 171–180 à nom. Fr. 100.—, lautend auf Siegfried Huwyler, Horn.

Der allfällige Besitzer dieser Namensaktien wird hiermit aufgefordert, diese Titel innert Jahresfrist ab Publikation beim Gerichtspräsident Kreuzlingen vorzulegen, ansonst diese als kraftlos erklärt werden. (1317²)

8280 Kreuzlingen, den 7. November 1974

Gerichtspräsident
Kreuzlingen

Es werden vermisst:

Schuldbrief Nr. 1 von Fr. 5000.— und Schuldbrief Nr. 2 von Fr. 7000.—, beide vom 11. Dezember 1930, Beleg PFR, Serie I/1640, zugunsten des Herrn Gottfried Rüedi sel., Strassacker, haftend im I. resp. II. Rang auf Mühleberg-Grundbuchblatt Nr. 69.

Der unbekannte Inhaber dieser Schuldbriefe wird aufgefordert, dieselben innert Jahresfrist, seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Laupen, 3177 Laupen, vorzulegen, ansonst dieselben kraftlos erklärt werden. (1326²)

3177 Laupen, den 8. November 1974

Der Gerichtspräsident:
Gugger

Der Gläubiger des vermissten Inhaberschuldbriefes Nr. 2705 von Fr. 10 000.—, im 2. Rang mit Vorgang von Fr. 45 000.—, datiert vom 15. September 1931, lastend auf der Liegenschaft Langgasse 4, St. Gallen, Parzelle Nr. 2632 Grundbuch St. Fiden, wird aufgefordert, sich bis spätestens 30. November 1975 beim Präsidenten des Bezirksgerichts St. Gallen, II. Abteilung, zu melden, andernfalls der Titel für kraftlos erklärt wird. (1306²)

9004 St. Gallen, den 6. November 1974

Der Bezirksgerichtspräsident

Der Schuldbrief von Fr. 6000.— vom 7. März 1935, Beleg Serie II/5642, lastend auf Thun-Strättlingen-Grundstück Nr. 104 des Emil Zürcher-Streuli, Kaufmann, Eschenweg 5, Gwatt, wird vermisst.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist, vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, da der Schuldbrief sonst kraftlos erklärt wird. (1299²)

3601 Thun, den 4. November 1974

Der Gerichtspräsident I:
Hollenweger

Es wird vermisst:

Inhaber-Sparheft Nr. 514, lautend auf die Allgemeine Aargauische Erbsparniskasse Aargau als Schuldnerin, Kapitalsaldo derzeit Fr. 3041.45.

An den allfälligen Inhaber dieses Sparheftes ergeht die Aufforderung, dasselbe binnen 6 Monaten, d.h. bis spätestens zum 14. Mai 1975, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1323²)

4800 Zofingen, den 7. November 1974

Bezirksgericht

Il pretore della Giurisdizione di Mendrisio-Nord, con decreto 8 novembre 1974, in relazione all'istanza 28 ottobre 1974 dell'avv. Fernando Pedrolini in Chiasso per conto di Croci Irma div. Solcà, Coldrierio e Nazari Angela n. Croci, moglie di Ettore, Broni (I), diffida:

Io o gli sconosciuti detentori delle cartelle ipotecarie di fr. 12 000.—, rispettivamente di fr. 5000.— gravanti in I rispettivamente in II rango il mapp. n. 636 in territorio di Coldrierio, di volerle produrre alla pretura della Giurisdizione di Mendrisio Nord in Mendrisio, entro il termine di 6 (sei) mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (54²)

6850 Mendrisio, il 7 novembre 1974

Il pretore:
avv. E. Bernasconi

Kraftloserklärungen - Annulations - Annullamenti

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 31. Oktober 1974 die Namenaktien Nrn. 848 und 1413 des Zoologischen Gartens Basel nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (1320)

4000 Basel, den 8. November 1974

Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Die nachstehenden Zertifikate über Inhaber-Aktien der DDRS Holding AG, Glarus,

1. Aktienzertifikat Nr. 7, datiert den 20. Januar 1972, über die Inhaber-Aktien Nrn. 7-200 (194 Aktien) im Nominalbetrag von Fr. 194 000.-;
2. Aktienzertifikat Nr. 8, datiert den 2. Oktober 1972, über die Inhaber-Aktien Nrn. 201-700 (500 Aktien) im Nominalbetrag von Fr. 500 000.-;

sind mit Verfügung des Zivilgerichtspräsidiums des Kantons Glarus vom 7. November 1974 kraftlos erklärt worden. (1319)

8750 Glarus, den 7. November 1974

Der Zivilgerichtspräsident:
Dr. K. Luchsinger

Gemäss Beschluss des Bezirksgerichts Lenzburg vom 7. November 1974 wurde als kraftlos erklärt:

Namenschuldbrief vom 22. November 1940 per Fr. 18 000.-, haftend im 3. Range auf IR Staufen Nr. 95, Plan 1, Parz. 72, lautend auf Herrn Walter Scherrer, Rheinfelden, als Gläubiger und auf Herrn Paul Moosberger, Staufen, als Grundeigentümer und Schuldner. (1321)

5600 Lenzburg, den 7. November 1974

Bezirksgericht

Es wurde kraftlos erklärt:

Schuldbrief über Fr. 5000.-, angegangen 1. Oktober 1933, haftend auf Chaleit Heimeli, Grundstück Nr. 398 Grundbuch Nottwil. (1322)

6210 Sursee, den 8. November 1974

Der Amtsgerichtspräsident
von Sursee: Wigger

Das am 13. Mai 1974 ausgeschriebene

Sparheft Nr. 250.398.00 der App. A. Rh. Kantonalbank, Herisau, lautend auf Jak. Anton Eugster, Kalkhofen, Herisau, mit einem Guthaben von Fr. 100 553.30,

ist innert Frist nicht vorgelegt worden und wird daher für kraftlos erklärt. (1318)

9043 Trogen, den 8. November 1974

Obergerichtskanzlei
Appenzell A.-Rh.

Nachdem die im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Mai 1974 und im Amtsblatt des Kantons Aargau als vermisst ausgeschriebene 5/2% Namenobligation AG Bank Haerry, Reinach Nr. 2945, nom. Fr. 2000.-, ausgestellt am 22. Dezember 1969, fällig am 22. Dezember 1974, mit Jahrescoupons per 22. Dezember 1971 und ff., innert der angesetzten Frist von 6 Monaten von niemandem vorgewiesen worden ist, wird diese als kraftlos erklärt. (1311)

5726 Unterkulm, den 7. November 1974

Bezirksgerichtskanzlei Kulm

Andere gesetzliche Publikationen**Autres publications légales****Altre pubblicazioni legali****Geschäftseröffnungsverbot - Sperrfrist**

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates
vom 16. April 1947 / 15. März 1971)

Die Firma Stocktex AG, Zürich, und Herr D. Kremer, Zürich, werden, gestützt auf Art. 16, Abs. 1 und Art. 17, Abs. 3 der eidg. Ausverkaufsordnung mit einem Geschäftseröffnungsverbot für Damenoberbekleidung im Kanton Schaffhausen vom 15. Februar 1975 bis 14. Februar 1980 belegt. Mit dem Verbot ist den Genannten die Neueröffnung eines gleichartigen Geschäftes oder die Beteiligung an einem solchen während der Sperrfrist untersagt. (A902)

8201 Schaffhausen, den 7. November 1974

Polizeidirektion Schaffhausen

**P.I.E. Transport AG in Liquidation
(P.I.E. Transport Ltd. in liquidation)
(P.I.E. Transport SA in liquidation), Kloten**
Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. September 1974 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft, mit Sitz in Kloten und einer Zweigniederlassung in Basel-Stadt, beschlossen. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche gegen Art. 742 und 745 OR bis zum 31. Dezember 1974 beim Liquidator Fritz Neuschwander, Neuhaus, 6318 Walchwil, Zug, anzumelden. (A875)

6318 Walchwil, den 1. November 1974

Fritz Neuschwander
Liquidator

Tiko Holding AG, Chur**Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. August 1974 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen und Dr. Guido Köhl, Rehsanwald, Talacker 35, 8001 Zürich, zum Liquidator bestellt.

Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR eingeladen, ihre Ansprüche innert Monatsfrist dem Liquidator anzumelden. (A874)

8001 Zürich, den 30. Oktober 1974

Tiko Holding AG in Liq.
Der Liquidator:
Dr. Guido Köhl

Genesco Import-Export AG, Zürich**Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 7. November 1974 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 14 Tagen ab dem Datum der letzten Publikation schriftlich beim Liquidator, Herrn Bruno Leuthold, c/o Genesco Europa, Zollikerstrasse 225, 8032 Zürich, anzumelden. (A910)

8032 Zürich, den 11. November 1974

Der Liquidator: B. Leuthold

Mutrux Frères SA in liquidation, à Leysin**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 5 novembre 1974 a décidé la dissolution de la société qui est ainsi en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à faire valoir leurs créances avant le 15 décembre 1974 auprès du liquidateur, M. Alfred Nicole, En Poyet à 1170 Aubonne. (A907)

1170 Aubonne, le 9 novembre 1974

Le liquidateur

**Société
pour les Procédés de constructions modernes SA
Gesellschaft für moderne Bautechnik AG, à Fribourg**
Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO**Deuxième publication**

Par décision du 17 octobre 1974, la Société pour les Procédés de constructions modernes SA (Gesellschaft für moderne Bautechnik AG), dont le siège est à Fribourg, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 15 décembre 1974, en mains du liquidateur Maître Robert Briner, Grand'rue 56, Fribourg. (A892)

1700 Fribourg, le 6 novembre 1974

Le liquidateur

BABY-KART SA in liquidation**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Deuxième publication**

Par décision de l'assemblée extraordinaire des actionnaires de la société anonyme «BABY-KART SA», la dissolution de la société a été prononcée en date du 21 décembre 1973. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs prétentions selon l'art. 742 du CO par lettre recommandée, adressée au liquidateur de la société: M. Ernest Favre - p.a. Favre-Sports, Bd de Pérolles 34, 1700 Fribourg, dans un délai expirant le 30 novembre 1974. (A900)

1700 Fribourg, le 7 novembre 1974.

Le liquidateur

Supar SA, Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Deuxième publication**

Selon décision du 1^{er} novembre 1974, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur de la société, M^{re} Jacques Mathier, avocat, rue de Rive 6, 1204 Genève. (893)

1204 Genève, le 4 octobre 1974

Le liquidateur

Sagic SA in liquidation, Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 11 septembre 1974 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur: Omnifiduciaire SA, 19, rue de la Croix d'Or, 1211 Genève 3. (A872)

1211 Genève, le 1^{er} novembre 1974

Le liquidateur:
Omnifiduciaire SA

**S.I. Le Cassis in liquidation, Genève
(p.a. Société Fiduciaire et de Gérance SA)**
Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, tenue le 30 juillet 1974, a décidé la dissolution de la société.

La publication de la dissolution a eu lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce du 26 août 1974.

Conformément à l'article 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans le délai d'un mois dès la troisième publication. (A891)

1200 Genève, le 4 novembre 1974

Le liquidateur: Gilbert Morand

Strat SA in liquidation, à Genthod (Genève)**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Deuxième publication**

Par décision du 6 novembre 1974, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leur créance dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur de la société Mademoiselle Nora Schueli, 76, rue de Lausanne, 1202 Genève. (A895)

1202 Genève, le 7 novembre 1974

La liquidatrice

Trafinco SA**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de Trafinco SA a décidé la dissolution et la liquidation de la société.

Les créanciers sociaux sont appelés à produire leurs créances jusqu'au 30 novembre 1974 auprès du liquidateur de la société à l'adresse suivante: Bureau M. Wiedmer, boulevard du Théâtre 12, 1204 Genève. (A899)

1204 Genève, le 7 novembre 1974

Le liquidateur

Baldwin-Ehret-Hill SA in liquidation**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 23 octobre 1974 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leur créance d'ici au 15 décembre 1974, entre les mains du liquidateur Monsieur Albert Morel, 3, Belle-Croix, 1752 Villars-sur-Glâne. (A913)

1752 Villars-sur-Glâne, le 8 novembre 1974

Le liquidateur

Uranya TV S.à.g.l. in liquidazione, Minusio**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli articoli 823, 742 e 745 CO****Prima pubblicazione**

L'assemblea generale dei soci del 31 gennaio 1969, ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti al liquidatore Walter Bussacchetti, c/o Fiduciaria di Locarno SA, via Dodana nuova 4, 6600 Locarno, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A909)

6600 Locarno, il 11 novembre 1974

Il liquidatore: Bussacchetti

Aconifin SA in liquidazione**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli articoli 742 e 745 CO****Prima pubblicazione**

L'assemblea generale degli azionisti ha deciso lo scioglimento della società e la sua liquidazione.

I creditori della società sono pertanto diffidati a notificare i loro crediti al liquidatore Enrico Nicola, c/o Dott. Geo Camponovo, viale Stefano Franscini 15, 6900 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso. (A908)

6900 Lugano, il 11 novembre 1974

Il liquidatore:
Enrico Nicola

Aufforderung gemäss Art. 96 lit. c und 89 HRV

Firma: Pekasit AG, in Chur (letzte Publikation im SHAB Nr. 208 vom 8. September 1953, Seite 2147).

Gemäss Art. 96 lit. c und Art. 89 Handelsregisterverordnung ergeht an alle Mitglieder von Organen oder Vertreter der Firma «Pekasit AG», in Chur, sowie an Dritte die Aufforderung, innert 30 Tagen seit dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt das Interesse an der Aufrechterhaltung dieser Eintragung im Handelsregister geltend zu machen, andernfalls die Löschung von Amtes wegen angeordnet wird. (A903)

7001 Chur, den 8. November 1974

Handelsregisteramt
des Kantons Graubünden:
Dr. Schuler

Firma: Karl Fritz AG, in Davos (letzte Publikation: SHAB Nr. 70 vom 25. März 1969, Seite 660).

Gemäss Art. 96 lit. c und Art. 89 Handelsregisterverordnung ergeht an alle Mitglieder von Organen oder Vertreter der Firma «Karl Fritz AG» in Davos sowie an Dritte die Aufforderung, innert 30 Tagen seit dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt das Interesse an der Aufrechterhaltung dieser Eintragung im Handelsregister geltend zu machen, andernfalls die Löschung von Amtes wegen angeordnet wird. (A904)

7001 Chur, den 8. November 1974

Handelsregisteramt
des Kantons Graubünden:
Dr. Schuler

Acceptation de succession

Le greffier du Tribunal civil du district de Vevey donne avis que la succession soumise à bénéfice d'inventaire de Giovanni Renato Gastone, 1904, architecte, domicilié à Corseaux, avec bureau à La Tour-de-Peilz, a été acceptée, sous bénéfice d'inventaire.

Les créanciers intervenus sont invités à retirer les pièces produites au greffe du Tribunal de ce district. (A901)

1800 Vevey, le 8 novembre 1974

Le greffier: J. Schwaab

Marken Marques Marche

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

272832. Hinterlegungsdatum: 19. August 1974, 17 Uhr.
Diagnostic Data, Inc., 518 Logue Avenue, Mountain View (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

ONTOSEIN

272833. Hinterlegungsdatum: 19. August 1974, 17 Uhr.
Diagnostic Data, Inc., 518 Logue Avenue, Mountain View (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

PALOSEIN

272834. Hinterlegungsdatum: 19. August 1974, 17 Uhr.
Triumph International Aktiengesellschaft, München (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel. – Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. 152989 von Spiesshofer & Braun, Heubach (Württemberg, Bundesrepublik Deutschland). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. August 1974 an.

Miederwaren, nämlich Mieder, Korsette, Korsetlette, Hüfthalter, Hüftformer, Strumpfhaltgürtel, Tanzgürtel, Büstenhalter sowie die Bestandteile dieser Miederwaren. (Int. Kl. 25)

AMOURETTE

272835. Hinterlegungsdatum: 19. August 1974, 20 Uhr.
Walter Eisenring, Hirschenstrasse, Gossau (St. Gallen). – Fabrikation und Handel.

Damen-, Herren- und Kinderbekleidung. (Int. Kl. 25)

ADAMO-OBIGA

272836. Date de dépôt: 20 août 1974, 11 h.
«Medial» de Tolédo & Cie, 15, galerie Malbuisson, Genève. – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque N° 152572. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 août 1974.

Médicaments, y compris préparations pharmaceutiques et hygiéniques; drogues pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

PENTO-ADIPARTHROL

272837. Date de dépôt: 20 août 1974, 11 h.
«Medial» de Tolédo & Cie, 15, galerie Malbuisson, Genève. – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque N° 152880. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 20 août 1974.

Spécialités pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

DERMACORTINE

272838. Date de dépôt: 20 août 1974, 11 h.
«Medial» de Tolédo & Cie, 15, galerie Malbuisson, Genève. – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque N° 154565. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 20 août 1974.

Spécialités pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

VASO-CORTIMYCINE

272839. Hinterlegungsdatum: 20. August 1974, 8 Uhr.
Weyermann AG, Voltastrasse 61, Zürich 7. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 195493. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. August 1974 an.

Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen, Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwasch- und -pflegemittel in flüssiger oder fester Form (Shampooing), Brillantinen, Haarfixative, Kosmetika, Dauerwellwasser, Augenwimperntusche, Haarwässer; Zahnpfutzmittel. (Int. Kl. 3)

EOLA

272840. Hinterlegungsdatum: 20. August 1974, 18 Uhr.
James & George Stodart Limited, 3, High Street, Dumbarton (Dunbartonshire, Schottland, Grossbritannien). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 153340. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. August 1974 an.

Whisky sowie andere alkoholische Getränke. (Int. Kl. 33)

OLD SMUGGLER

272841. Hinterlegungsdatum: 20. August 1974, 20 Uhr.
Bahnhof- und Strauss-Apotheke und Drogerie beim Hauptbahnhof, Peter Salvisberg, Löwenstrasse 59, Zürich. – Fabrikation und Handel. – Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. 154031 von Bahnhof- & Strauss-Apotheke und Drogerie Hermann Salvisberg, Zürich. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. August 1974 an.

Pharmazeutische und kosmetische Produkte, Verbandartikel, chemische und physikalische Empfängnisverhütungsmittel. (Int. Kl. 3, 5, 10)

GER-OVAL

272842. Date de dépôt: 20 août 1974, 18 h.
E.I. Du Pont de Nemours and Company, 1007 Market Street, Wilmington (Delaware, USA). – Fabrication et commerce.

Tissus de fibres synthétiques, naturelles et/ou de leurs composés. (Cl. int. 22)

SONTARA

272843. Date de dépôt: 20 août 1974, 18 h.
E.I. Du Pont de Nemours and Company, 1007 Market Street, Wilmington (Delaware, USA). – Fabrication et commerce.

Produits de nettoyage utilisés pour les tapis, les tissus d'ameublement et nettoyeuses utilisées pour ceux-ci. (Cl. int. 3, 7, 8, 21)

DRI-LUX

272844. Date de dépôt: 20 août 1974, 18 h.
Wm. Scholl AG, Schneidergasse 7, Bâle. – Fabrication et commerce. – Transmission et renouvellement de la marque N° 152905 de The Scholl Mfg. Co. Limited, Londres (Grande-Bretagne). Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 20 août 1974.

Instruments, appareils, ustensiles et matériaux pour la médecine et l'hygiène, notamment emplâtres de protection pour les pieds, emplâtres pour ongles, emplâtres pour cors, matériaux de bandage pour les pieds, tous produits médicamenteux ou non utilisés pour les soins des pieds. (Cl. int. 5, 10)

PEDIMET

272845. Hinterlegungsdatum: 21. August 1974, 17 Uhr.
General Motors Corporation, West Grand Boulevard and Cass Avenue, Detroit (Michigan, USA). – Fabrikation und Handel.

Motorfahrzeuge sowie deren Bestandteile. (Int. Kl. 12)

SKYHAWK

272846. Hinterlegungsdatum: 21. August 1974, 17 Uhr.
Star Watch Company, 215 West 5th Street, Los Angeles (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Uhren und deren Bestandteile. (Int. Kl. 14)

VERDÉ

272847. Hinterlegungsdatum: 21. August 1974, 17 Uhr.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. – Fabrikation.

Diagnostische Reagenzien; wissenschaftliche, photographische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll- und Unterrichtsapparate und -instrumente; elektrische Apparate und Instrumente auf dem Gebiet des Gesundheitswesens; chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate; Papier- und Pappwaren auf dem Gebiet des Gesundheitswesens, Druckschriften, Zeitungen und Zeitschriften, Bücher; Photographien, Lehr- und Unterrichtsmittel. (Int. Kl. 1, 9, 10, 16)

MEDISYS

272848. Hinterlegungsdatum: 21. August 1974, 19 Uhr.
The Wellcome Foundation Limited, 183, Euston Road, London N.W. 1 (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische, medizinische und biologisch-medizinische Präparate und Substanzen. (Int. Kl. 5)

BONVENTIN

272849. Hinterlegungsdatum: 21. August 1974, 17 Uhr.
Bristol-Myers Company, 345 Park Avenue, New York (New York, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 150411. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. März 1974 an.

Antibiotika und antibiotische Präparate. (Int. Kl. 5)

BRISTACYCLINE

272850. Date de dépôt: 22 août 1974, 17 h.
American Home Products Corporation, 685 Third Avenue, New York (New York, USA). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque N° 153535. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 22 août 1974.

Préparation pharmaceutique pour soigner l'hypotension. (Cl. int. 5)

FENTEROL

272851. Hinterlegungsdatum: 22. August 1974, 17 Uhr.
Velsicol Chemical Corporation, 341 East Ohio Street, Chicago (Illinois, USA). – Fabrikation und Handel.

Kohlenwasserstoff-Polymere. (Int. Kl. 1)

KLYRVEL

272852. Hinterlegungsdatum: 22. August 1974, 17 Uhr.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. – Fabrikation.

Chemische Erzeugnisse für wissenschaftliche Zwecke; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwaschmittel; pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte; diätetische Nahrungsmittel für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. (Int. Kl. 1, 3, 5)

PERL-ASCE

272853. Date de dépôt: 22 août 1974, 19 h.
Montres Fortis S.A. (Fortis-Uhren AG) (Fortis Watch Ltd.), Lindenstrasse 45, Grenchen (Soleure). – Fabrication et commerce.

Montres mécaniques à remontage manuel et automatique, montres électriques, électroniques, mouvements, boîtes, cadrans, bracelets de montres, fournitures d'horlogerie, montres de plongée, chronomètres, chronographes, compteurs, appareils de chronométrage sportif, réveils électriques, électroniques ou à remontage manuel. (Cl. int. 9, 14)

BLACK STONE

272854. Date de dépôt: 16 août 1974, 12 h.
Laboratoire Tyco L. Thiérmard, chimiste, 6, boulevard de Pérolles, Fribourg. – Fabrication.

Produits pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

BIOPHYL

Banque de Financement SA «Finabank», Genève

Bilan au 30 septembre 1974

Actif		Passif	
	Fr.		Fr.
Caisse, compte de virements B.N.S. et compte de chèques postaux		Engagements en banque à vue	2 437 199.—
Avoirs en banque à vue		Engagements en banque à terme	57 363 750.—
Avoirs en banque à terme		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	4 084 131.30	Créanciers à vue	41 314 986.81
Effets de change et papiers monétaires		Créanciers à terme	1 543 693.69
— dont rescription et bons du trésor	100 000.—	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	
Comptes courants débiteurs en blanc		Autres passifs	17 057 905.45
Comptes courants débiteurs gagés		Capital	40 000 000.—
— dont garantis par hypothèques	1 933 662.17	Réserve légale	2 500 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		Réserve extraordinaire	7 100 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		Report à nouveau	82 499.35
Placements hypothécaires			
Titres			
Participations permanentes			
Immeubles			
Autres actifs			
	169 400 034.30		169 400 034.30

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Verordnung (2/74)

über die Ein- und Durchfuhr landwirtschaftlicher Produkte

(Vom 1. November 1974)

Das Eidgenössische Veterinäramt, gestützt auf Artikel 24 des Tierseuchengesetzes vom 1. Juli 1966, verordnet:

Art. 1

Die Einfuhr im Grenz- und Reisendenverkehr von lebendem Hausgeflügel (Hühner, Trut- und Perlhühner, Enten, Gänse, Tauben), von Bruteiern sowie von frischem und gefrorenem Fleisch dieser Tiere ist verboten.

Art. 2

Das Eidgenössische Veterinäramt bewilligt in Sonderfällen Abweichungen von diesen Bestimmungen und setzt gleichzeitig die Bedingungen fest.

Art. 3

Diese Verordnung ersetzt die Verfügungen Nr. 2/70 vom 23. November 1970, Nr. 3/70 vom 24. Dezember 1970, Nr. 1/71 vom 26. April 1971 und Nr. 2/71 vom 15. Juli 1971 über die Ein- und Durchfuhr von Tieren, tierischen Stoffen und anderen landwirtschaftlichen Produkten.

Art. 4

Diese Verordnung tritt am 15. November 1974 in Kraft.

Bern, den 1. November 1974

Eidgenössisches Veterinäramt:
Nabholz

Ordonnance (2/74)

sur l'importation et le transit de produits agricoles

(Du 1^{er} novembre 1974)

L'Office vétérinaire fédéral, vu l'article 24 de la loi sur les épizooties du 1^{er} juillet 1966, arrête:

Article premier

Il est interdit d'importer, dans le trafic des voyageurs et le trafic de frontière, des volailles domestiques (poules, dindons, pintades, canards, oies, pigeons), des œufs à couver ainsi que de la viande fraîche et congelée de ces animaux.

Art. 2

L'Office vétérinaire fédéral accorde, dans des cas particuliers, des dérogations et en fixe les conditions.

Art. 3

La présente ordonnance remplace les ordonnances No 2/70 du 23 novembre 1970, No 3/70 du 24 décembre 1970, No 1/71 du 26 avril 1971 et No 2/71 du 15 juillet 1971 concernant l'importation et le transit d'animaux, de produits d'origine animale et d'autres produits agricoles.

Art. 4

La présente ordonnance entre en vigueur le 15 novembre 1974.

Berne, le 1^{er} novembre 1974Office vétérinaire fédéral:
Nabholz

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland

Service international des virements postaux

Unverbindliche Umrechnungskurse ab 13. November 1974

Cours de conversion sans engagement, dès le 13 novembre 1974

Algerien/Algérie	100 Dinars	= Fr. 68.15
Belgien/Luxemburg		
Belgique/Luxembourg	100 Fr. belg.	= Fr. 7.42
Dänemark/Danemark	100 Kronen	= Fr. 47.95
Deutschland/Allemagne	100 DM	= Fr. 110.75
Frankreich/France	100 FF	= Fr. —
Grossbritannien und Nordirland/Grande-Bretagne et Irlande du Nord	1 £ Sterl.	= Fr. 6.61
Italien/Italie	100 Lire	= Fr. —,4295
Japan/Japon	100 Yen	= Fr. —,95%
Marokko/Maroc	100 DH	= Fr. 69.30
Niederlande/Pays-Bas	100 Florins	= Fr. 107.35
Norwegen/Norvège	100 Kronen	= Fr. 52.05
Oesterreich/Autriche	100 Schilling	= Fr. 15.53
Schweden/Suède	100 Kronen	= Fr. 65.20

Frankreich

Postverkehr

Der französische Poststreik dauert fort. Der Postverkehr mit Frankreich ist daher auf dem Landweg und auf dem Luftweg weiterhin unterbrochen. Trotz der Empfehlung, keine Postsendungen nach Frankreich aufzugeben, staut sich nun das Postgut nach diesem Lande in den schweizerischen Postsammelstellen an. Diese Postsendungen werden weitergeleitet, sobald sich eine Beförderungsmöglichkeit zeigt. Fortan nehmen die Poststellen jedoch bis auf weiteres keine Brief-, Paket- sowie Geld- und Bankpostsendungen nach Frankreich mehr an.

France

Trafic postal

La grève des postes françaises se poursuit. Le trafic postal avec la France, par voie de surface et par voie aérienne, demeure donc interrompu. Malgré les recommandations de ne plus déposer d'envois pour la France, du courrier à destination de ce pays s'accumule aux offices collecteurs suisses. Ces envois seront réacheminés dès que possible. Dès maintenant et jusqu'à nouvel avis, les offices de poste n'acceptent toutefois plus d'envois (poste aux lettres, colis, services financiers) à destination de la France.

Francia

Traffico postale

Lo sciopero delle poste francesi continua. Il traffico postale con la Francia della via di terra e della via aerea rimane interrotto. Nonostante la raccomandazione di non impostare invii postali per la Francia, il corriere a destinazione di questo Paese si accumula presso gli uffici collettori. Questi invii saranno inoltrati alla prima occasione che si presenterà. Tuttavia gli uffici postali, con effetto immediato e fino a nuovo avviso, non accetteranno più invii della posta-lettere, pacchi e invii del servizio finanziario a destinazione della Francia. (2)

Hinschied des schweizerischen Geschäftsträgers in Tananarive

René-Henry Baumgartner, schweizerischer Geschäftsträger a.i. in der Madagassischen Republik, ist am 8. November in Tananarive plötzlich gestorben.

Décès du Chargé d'affaires de Suisse à Tananarive

René-Henry Baumgartner, Chargé d'affaires a.i. de Suisse en République malgache est décédé subitement le 8 novembre à Tananarive.

Postcheckverkehr, Beitritte

Chèques postaux, adhésions

Fortsetzung — Suite

Luterbach: Lehmann-Vescovi Ernst und Sonja 45-14887. — Peier-Widmer Max 45-14936. — Schär-Wittwer Robert und Rosmarie 45-14914. — Timme Hedwig 45-14904. — Zwahlen Urs 45-14896.
Lützelflüh-Goldbach: Schwimmverein Lützelflüh-Goldbach 34-3406.
Luzern: Lüscher-Fässler Walter und Martha 60-40099. — Lüscher-Schnepper Rita 60-41995. — Luzerner Aktionskomitee gegen die Ausweisung von 500 000 Ausländern 60-523. — PTT-Union Union Schweiz. PTT-Beamt Bern Zentralkasse 60-523. — Otrubay Stefan 60-42945. — Ruf & Rindler EDV und Betriebsberatung 60-15662. — Hofstetter Jakob 60-15662. — Sharg-Company Kiefliger & Afshar 60-15098. — Steiner Josef 60-50302. — Tamoni Carla Dr. med. 60-5592. — Porpacz R. vorm. Wäscherei Schneider 60-5592.
Lys: Schmidt Gertrud 25-42712.
Männedorf: Buff-Stoeckli K. und E. 17-94658.
Matzberg SG: Signer-Diem A. und E. 90-34702.
Marly: Bonny Daniel 17-21936. — Oberson-Sapin Bernard 17-21935.
Martigny: de Torrente-Piazza Ferdinand et Olga 19-22366. — Kunz-Oehli Pierre-André et Vérene 19-22385. — Mariéthoz-Guex-Crosier Jean-Pierre et Claudine 19-22368. — Piota H. & L. Vouilloz distillerie ambulante 19-10697.
Masongex: Duboule Georgette 19-22371.
Matzberg: Meister Walter 45-14927.
Mellen: Jungwacht St. Martin 80-57952. — Marty Franz Putzfäden und Putzlappen 80-44189.
Mellingen: Winterberger Alexander 34-6033.
Menziken: Schär-Hochhuth Hans und Christa 50-24564.
Meyrin: Lecomte Alain 12-63170.
Migery: Mingely Gabriël 87-21911.
Mollat: Jugend- und Volksbibliothek 87-4357.
Mols: Egger Willi 70-15461.
Münchaltorf: Kirchenchor Münchaltorf 80-58410.
Le Mont-sur-Lausanne: Dumas Brigitte 10-58773.
Mont-sur-Rolle: Bovard Serge 10-62927.
Montagny-la-Ville: Aegerter-Baeriswyl Kurth 17-21934.
Montana: Roby-Rey Marius et Céline 19-22349.

Monthovon: Fracheboud-Guillaume Conrad 17-21933.
Monte Carasso: Albin Vincenzo e Bruno isolazioni 65-2401.
Monthey: Favre Simone 19-22365. — Manuel Berthe 19-22382. — Stubenvoll-Németh Bernard et Catherine 19-22360.
Montreux: Chorasas-Martak Georges et Marianne 18-8672. — Pillet Jacqueline Veytaux-Chillon 10-52559.
Mörel: Imoberdorf Johann Piarrar 19-22380. — Schmid Marianne 19-22386. — Treubandbüro Ittig Bruno 19-7320. — Zeiter-Albrecht Edwin und Ruth Bister 19-22383.
Morges: Bourquin Marianne 10-58731. — Guyaz Philippe agriculteur 10-55661. — Mazza Lucia 12-30987. — Moret Albert 10-58809. — Mory Joseph et Hildegarde 10-58730. — Richard Christian et Muriel 10-52192.
Moudon: Frey Claudine 10-58733.
Münchenstein: Bolliger Christian Student 40-44186. — Gloor Rolf Hochbauzeichner 40-44232. — Schmutz-Häuser Hans 40-44218. — Waldner-Wagner H. und N. 40-44217.
Muraz (Collombey): Fournier-Jean Serge et Christiane 19-22339. — Nicolet Luc 19-22348.
Murgenthal: Stapano Gino 46-11968.
Muttenz: Burkhalter Peter Monteur 40-44200. — Fasnachtsgesellschaft Grümpekkiste 40-35993. — Haering Elisabeth kaufm. Angest. 40-44193. — Intraspas AG 40-1823.
Naters: Gundi Adelbert 19-22353.
Neirigue: Geinoz-Ryser Georges 17-21932.
Neuenegg: Reiter-Interessengemeinschaft Forst 30-35011.
Neunkirch: Blöchliger-Jamig Johann Arbeiter 82-9137. — Kummer-Vögel Peter dipl. Chemiker ETH 82-9134.
Niederbipp: Brügger-Hofer Friedrich und Marianne 45-14900. — Schneberger-Hochli Paul und Leopoldine 45-14911.
Niederglatt ZH: Kötter Eddy 17-94641.
Niedergösgen: Frey Ulrich 50-24571. — Henne Daniel 50-24565.
Niederlenz: Badertscher Kurt und Elke 50-24573.
Niederörsch: Bachmann-Balmer Franz und Marianne 45-14901.
Niederrohrdorf: Christl-dgm. Volkspartei (CVP) 50-17744.
Niederwil SO: Danz-Weber René und Erika 45-14889.
Nyon: Chamorel-Auberson Olivier et Martine 12-22459.
Oberägeri: Blattmann-Hürlimann W. und H. 60-50387.
Oberbipp: Gyger-Känzig Charles und Ursula 45-14910.
Oberbuchstien: Rauber Peter 45-14892.
Oberdorf BL: Badertscher Doris, techn. Zeichnerin 40-44190. — Stohler-Isenschmid F. und J. 40-44231.
Obereggen: Meier Margrith 17-94693. — Richard Johanna 17-94669.
Oberflachs: Aeschlimann-Hoffmann Margrit 50-24554.
Oberglöden: Späner Walter und Gertrud 34-6037.
Obergröden: Jung Beatrice 46-11970.
Obermaiden: Lüscher Markus 50-26683. — Lüscher-Müller Paul und Yvonne 50-26684.
Obermumpf: Battilana Luciano Zimmermann 40-44197.
Oberrieden: Burger Adeline 17-94666.
Oberwald: Hischer Fridolin 19-22345.
Oberwil BL: Ruf Marcel Seminarist 40-44215.
Oensingen: Wildi Friedrich 45-14915.
Olten: Gunzinger Franz Uhrmacher-Juwelier 46-1259. — Informationsdienst Schweizer Kapuzinermission 46-1545.
Onex: Demiere Jean-Marc 12-63312.
Oppens: Comisetti Mario et Claudine 10-62925.
Orbe: Bory Jean-François et Ursula 10-33107.
Ormalingen: Völlmin Bruno Student 40-44234.
Oron-la-Ville: Defferrard Roselyne Serix 10-58776.
Orpund: Hodel-Küper A. und E. 25-42696.
Osières: Gaspoz Gilbert 19-22350.
Ostermünden: Flückiger-Ruef A. und G. 30-52984. — Messer-Stettler Werner und Trudi 34-8037.
Pailly: Pittet Nady 10-33109.
Palézieux-Village: Demiéville Roland 10-62922.
Péry: Mettraux-Scherweg Marlis 45-14921.
Prätillon SZ: Klatzer Benjamin 87-6924.
Pflaffingen: Overney Robert 17-21916. — Raemy Seraphine 17-21908.
La Plaine: Egli Maria Paula 12-22461.
Pompales: Pfugl Michel 10-58769.
Ponte Tresa: Amministrazione Trace 69-2584. — Pfister-Raths G. e. M. 69-17290.
Port: Zimmermann Arthur 25-42706.
Posieux: Chavallaz Frieda 17-21918.
Pratteln: Althaus-Gall R. und M. 40-44192.
La Praz: Genevaux Chantal 10-33095.
Prilly: Borel Michel 10-33134. — Cottier Jutta 10-58732. — de Kaelen Roger 10-58762. — Henry Jacqueline 10-50319. — Luder Rosette 10-62930. — Zurkinden Jean et Cécile 10-33103.
Pully: Hefaf Shalehinde 10-32092. — Khelifa Youssef 10-33133. — Lanouar Hend 10-33112. — Lanouar Mahjoub 10-33127. — Leiser André et Nelly 10-55141. — Suppa Salvatore 10-58753. — Tarot Odile 10-33126. — Ymatet Yves Montandon 10-16405.
Ravolre: Mathey Martine 19-22361.
Rebeuvelier: Ski-Club 25-12464.
Regensdorf: Wiest-Schneider E. und V. 17-94704.
Rehetobel: Genossenschaft Alterssiedlung 90-15719.
Reinach BL: Grütter Heinz kaufm. Angest. 40-51753.
Reinens VD: Barone Vincenzo 10-58739. — Berthouroz Michel & Artho Michèle 10-53991. — Briston Maria 10-58256. — Charnoy René et Jenny 10-58738. — Diserens Gerald 10-58746. — Drouet Pierre et Marise 10-58747. — Dupuis Thérèse 10-58748. — Guerne Pierre-André et Marcia 10-58810. — Meylan Esther 10-58758. — Romano Michelangelo 10-58734. — Vitry François et Noëlle 10-58766. — Zotta Vincenza 10-58813.
Reussbühl: Meyer Karl 60-62025.
Reinach: Moser-Ganter E. und A. 84-9905.
Rickenbach LU: Estermann Verena 46-8201.
Riehen: Guth-Zeugin Theodor 40-44219. — Staehelin-Handschin J. und S. 40-44198. — Stucki Ursula Telefonistin 40-44229. — Sumi Gerhard Vertreter 40-44201. — Wuchner Monika kaufm. Angest. 40-51925. — Wurm-Werner Dietmar Emil 40-44196.
Rinken: Meuwly Heinz 50-24568.
Romanen-sur-Lausanne: Savary Louis et Erika 10-51263.
Fortsetzung siehe nächste Nr. — Suite voir prochain n°

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

Kanton Basel-Stadt

8 % Anleihe 1974-84 (November)

BEDINGUNGEN

Zweck	Konversion bzw. Rückzahlung der am 30. November 1974 fällig werden- den 2¼ % Anleihe 1954-74 von Fr. 10 000 000
Betrag	Fr. 25 000 000
Ausgabekurs	99,50 %
Laufzeit	10/8 Jahre
Kotierung	Börsen von Basel, Bern und Zürich
Zeichnungsfrist	14. bis 20. November 1974, mittags
Liberierung	per 30. November 1974

Konversionsanmeldungen und Barzeichnungen werden von den Banken spesenfrei ent-
gegengenommen, wo auch Konversions- und Zeichnungsscheine erhältlich sind.

BASLER KANTONALBANK

KARTELL SCHWEIZERISCHER
BANKEN

VERBAND SCHWEIZERISCHER
KANTONALBANKEN

Skilift Feldis AG

Einladung zur Generalversammlung

der Skilift Feldis AG, Freitag, den 29. November 1974, 15.30 Uhr, im Hotel Rätus, Rhäzüns.

Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Abnahme von Bericht und Jahresrechnung.
3. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Diverses und Umfrage.

Geschäftsbericht und Jahresrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen beim Präsidenten des Ver-
waltungsrates, Herrn Sigisbert Brunner, via Rezia 6, Domat/Ems, zur Einsicht auf.

Domat/Ems, den 11. November 1974

Im Namen des Verwaltungsrates
Der Präsident: S. Brunner

Skilift Habkern—Sattelegg AG

Einladung zur 6. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 30. November 1974, um 20.15 Uhr, im Sporthotel Habkern.

Traktanden:

1. Begrüssung und Wahl von Stimmentzählern.
2. Geschäftsbericht.
3. Jahresrechnung und Bilanz 1973/74 mit Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Entlastung des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes.

Jahresrechnung und Bilanz sowie Bericht der Kontrollstelle liegen bis am 29. November 1974 bei der Kan-
tonalbank Bern in Interlaken sowie beim Sekretär des Verwaltungsrates, Jos. Zurbuchen b. Kreuz, Hab-
kern, zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf, wo auch die Zutrittskarten gegen Ausweis des Aktienbe-
sitzes bis am 29. November 1974, um 16 Uhr, bezogen werden können. Diese Frist zum Bezuge der Zu-
trittskarten ist unbedingt einzuhalten.

Der Verwaltungsrat

First Investors and Savers AG, Zug

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zur

ausserordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, den 26. November 1974, 16.30 Uhr, in den Konferenzraum der Experta Treuhand AG, Baa-
rerstrasse 10, 6300 Zug, eingeladen.

Einziges Traktandum:

Mutationen im Verwaltungsrat.

Zug, den 8. November 1974

First Investors and Savers AG:
Der Verwaltungsrat

EMKA AG SIGGENTHAL

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 29. November 1974, 16 Uhr, im Kursaal Baden, Kasinostube.

Traktanden: Wahl eines Mitgliedes des Verwaltungsrates.

Siggenthal, den 12. November 1974

Der Verwaltungsrat

Société anonyme électrique et immobilière, Sonceboz

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le samedi 23 novembre 1974, à 10 h., au siège de la société, à Sonceboz.

Ordre du jour:

1. Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée générale.
2. Votation relative à la dissolution de la société selon la proposition de l'assemblée générale ordinaire du 8 novembre 1974.
3. Divers.

Les cartes d'admission à cette assemblée sont délivrées jusqu'au 22 novembre 1974 au bureau de la société à Sonceboz. Pour avoir droit à participer à l'assemblée générale, chaque actionnaire est tenu de présenter soit ses actions, soit un récépissé d'un établissement public de crédit.

Sonceboz, le 12 novembre 1974

Le conseil d'administration

Plumettaz SA, fabrique de machines, Bex-les-Bains

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le jeudi 28 novembre 1974, à 17 h., 30, dans les bureaux de la société, en Gribannaz, route de Massongex, à Bex.

Ordre du jour: Statutaire.

Messieurs les actionnaires, propriétaires d'actions au porteur, sont priés de se légitimer pour ces titres, soit par la production d'un récépissé bancaire attestant le dépôt de leurs titres en vue de la présente assemblée, soit par la production de leurs titres.

Le rapport du conseil, des comptes, le rapport des contrôleurs et les propositions du conseil sont à la dispo-
sition de Messieurs les actionnaires dès le 18 novembre 1974, aux bureaux de la société à Bex, où ils peuvent être consultés.

Skilift Château-d'Oex—Monts Chevreuils SA Château-d'Oex

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le samedi 30 novembre 1974, à 15 h., au Buffet de la Gare, à Château-d'Oex.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée du 12 décembre 1973.
2. Rapport du conseil d'administration et des contrôleurs des comptes sur l'exercice 1973/1974.
3. Discussions et votations sur les conclusions de ces rapports.
4. Nomination statutaire (conseil d'administration et organes de contrôle).
5. Cartes d'actionnaires.
6. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport des contrôleurs des comptes et le rapport de gestion
seront à la disposition des actionnaires au siège social à partir du 2 décembre 1974.

Les cartes d'admission à cette assemblée seront délivrées au siège social ou auprès de la Banque Cantonale
Vaudoise, du Crédit Foncier Vaudois, de la Banque Vaudoise de Crédit à Lausanne et de la Banque et
Caisse d'Epargne du Pays d'Enhaut à Château-d'Oex, sur présentation des titres ou d'un certificat de
dépôt. Les actionnaires devront présenter à l'entrée leurs titres ou leur carte d'actionnaire.

Le conseil d'administration

Clubcadro SA, Lugano

Convocazione per l'assemblea generale straordinaria

Invitiamo gli azionisti della nostra società a voler presenziare

all'assemblea generale straordinaria

che sarà tenuta alla sede il giorno 22 novembre 1974, alle ore 15, presso lo studio del avv. John Rossi, via
Pioda 14, Lugano, 2° piano.

Trattande:

1. Relazione presidenziale.
2. Revoche e nomine uffici statutori e scarichi.
3. Rapporto del bilancio.
4. Relazione del revisore.
5. Ricupero dei capitali sottratti alla società.
6. Liquidazione degli imprenditori.
7. Cancellazione di ipoteche ed ipoteche legali — regolazione definitiva iscrizioni oneri e diritti fondiari gra-
vanti la particella No 22 (fgm) in Cadro.
8. Definizione rapporti fra Clubcadro SA ed i Condomini.
9. Eventuali.

Si ricorda agli egregi Signori azionisti di presentare le azioni in loro possesso o depositarle fiduciariamente
presso la sede.

I conti di bilancio fine 1973 rispettivamente 30 giugno 1974 sono visibile a partire dal 13 novembre 1974
presso la sede della Ammea SA, via L. Canonica 10, Lugano.

Il consiglio di amministrazione:
Presidente: arch. E. M. Coste
Membro: Ing. D. Dozio



Schweizerische Bankgesellschaft

Mitteilung an die Inhaber von Optionszertifikaten der 5% Anleihe 1972-82

Der Verwaltungsrat unserer Bank beantragt einer auf den 5. Dezember 1974 einzuberufenden ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre, das Grundkapital von gegenwärtig 550 Millionen Franken auf 600 Millionen Franken zu erhöhen durch Ausgabe von 100 000 neuen Inhaberaktien von je Fr. 500 Nennwert mit Dividendenberechtigung ab 1. Januar 1975. Die neuen Aktien sollen den bisherigen Aktionären im Verhältnis von einer neuen auf elf alte Aktien zum Preise von Fr. 1000.— netto je Aktie zum Bezug angeboten werden.

Die Inhaber von Optionszertifikaten der 5% Anleihe 1972-1982 unserer Bank, welche in den Genuss des Bezugsrechtes zu gelangen wünschen, sind eingeladen, ihre Optionen

bis spätestens Freitag, den 22. November 1974

auszuüben. Die Optionszertifikate ab je Fr. 4000 Nennwert der erwähnten Anleihe geben dabei Anrecht zur Zeichnung einer Inhaberaktie unserer Bank zum Preise von Fr. 3927.—. Nach diesem Datum werden auf Grund von Optionszertifikaten bezogene Aktien gemäss Ziff. 5.10 der Anleihebedingungen nur noch ex-Anrecht ausgeliefert.

Unter der Voraussetzung, dass die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Dezember 1974 der beantragten Kapitalerhöhung zustimmt, wird der Optionspreis sodann in Übereinstimmung mit der in Ziff. 5.8 der Anleihebedingungen festgelegten Formel um Fr. 244.— ermässigt. Der Optionspreis beträgt somit ab 6. Dezember 1974 bis zu der im Frühjahr 1975 stattfindenden ordentlichen Generalversammlung der Bank Fr. 3683.—.

Nach der ordentlichen Generalversammlung, die über das Geschäftsjahr 1974 zu beschliessen hat, erhöht sich der Optionspreis um den gemäss Ziff. 5.1 der Anleihebedingungen festgesetzten Betrag von Fr. 200.—.

Zürich, 8. November 1974

Schweizerische Bankgesellschaft

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: Dr. A. Schaefer



Union de Banques Suisses

Aux détenteurs de certificats d'option de l'emprunt 5% 1972-82

Le Conseil d'administration de notre Banque propose à une Assemblée générale extraordinaire des actionnaires, qui sera convoquée pour le 5 décembre 1974, de porter le capital-actions de 550 millions de francs à 600 millions de francs par l'émission de 100 000 actions nouvelles au porteur de fr. 500 nom. Les nouvelles actions qui seront créées avec jouissance 1er janvier 1975, seront offertes en souscription aux actionnaires actuels à raison d'une action nouvelle pour onze anciennes au prix de fr. 1000.— net par action.

Les porteurs de certificats d'option de l'emprunt 5% 1972-1982 de notre Banque qui désirent participer à la souscription d'actions nouvelles, sont invités d'exercer leurs options

jusqu'au vendredi 22 novembre 1974, au plus tard.

Les certificats d'option de fr. 4000 nom. d'obligations de l'emprunt mentionné donnent droit de souscrire une action au porteur de notre Banque au prix de fr. 3927.—. Après cette date, les actions souscrites en vertu du droit d'option seront délivrées «ex-droit de souscription».

Si l'Assemblée générale extraordinaire du 5 décembre 1974 approuve l'augmentation de capital proposée, le prix d'option sera réduit de fr. 244.— conformément au chiffre 5.8 des conditions de l'emprunt. Depuis le 6 décembre 1974 et jusqu'à l'Assemblée générale ordinaire du printemps 1975, le prix d'option se montera à fr. 3683.—.

Après l'Assemblée générale ordinaire qui doit approuver l'exercice 1974, le prix d'option sera augmenté selon chiffre 5.1 des conditions de l'emprunt de fr. 200.—.

Zürich, le 8 novembre 1974

Union de Banques Suisses

Pour le Conseil d'administration
Le président: A. Schaefer

Nichtigerklärung

Das Termin-Sparheft Nr. 2018 962 N der Kantonalbank von Bern, Thun, wird vermisst.

Der Gläubiger wird dieses gemäss Art. 90 OR entkräften und über das entsprechende Guthaben verfügen, sofern der Inhaber des Sparheftes dieses nicht binnen drei Monaten der Kantonalbank von Bern, Thun, vorlegt und sein besseres Recht nachweist.

Kantonalbank von Bern, Thun

Haben Sie Probleme mit Ihrer Betriebsbuchhaltung?

Gerne stellen wir Ihnen unsere Dienste für die Einführung oder Reorganisation Ihrer Betriebsbuchhaltung und den damit zusammenhängenden Gebieten zu Ihrer Verfügung.

Selbstverständlich sind wir auch in der Lage, Ihnen alle anderen Truhanddienste anzubieten.

Anfragen an:

Truhandbüro N. Oggier & Co.
Delsbergerallee 3, 4053 Basel
Telefon 061 / 34 11 55

Müller-Gysin AG

Internationale Transporte

4023 Basel
Telefon 061 34 67 00 - Telex 62 172



Hotel Cristallo

Piazza Cioccaro 9
6900 Lugano
Telefon 091 / 2 99 22

modernes Haus - 130 Betten - alle Zimmer mit Radio und Telefon.

Direkt im Zentrum (an der Funicolare stazione Centro) (Fussgängerzone - Autolärmfrei).

1 Minute vom Bahnhof und See - Auto-silo in nächster Nähe - Spezialpreise für reisende Kaufleute.

Zimmer/Frühstück Fr. 27.—, mit Bad oder Dusche, WC Fr. 33.—, alles inbegriffen.

Zu verkaufen

Stempeluhr

Modell Benzinger mit elektr. Aufzug Fr. 350.—
2 Kartenhalter gratis

Paul Hubatka Söhne, Kirlen
9450 Albstätten
Tel. 071 / 75 22 11, intern 12

Nähe Autobahnausfahrt in Moosseedorf (Schönbühl) bis zirka 35 000 m² evtl. mehr

Industrieland

per sofort abzugeben.

Offerten unter Chiffre L 901616 an Publicitas, 3001 Bern.

Öffentliches Inventar — Rechnungsruf

Erblasser:

Bleuler Willy

geboren 1906, Alberts sel., Kaufmann, von Zürich und Zollikon, in Olten, Hausmatt-rain 4.

Der Erblasser ist unbeschränkt haftender Gesellschafter der Firma Bleuler & Co., in Olten.

Eingabefrist: Für Gläubiger und Schuldner (inkl. Bürgschaftsgläubiger) bis 9. Dezember 1974 bei Gefahr des Ausschlusses der Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB. Die Eingaben sind Wert 1. November 1974 zu berechnen und an die Amtschreiberei Olten-Gösigen, in 4600 Olten, zu richten.

Olten, den 4. November 1974

Amtschreiberei Olten-Gösigen

Waren- umsatz- steuer — Broschüre

Neue Ausgabe,
enthaltend die ab
1. Januar 1974
geltenden Erlasse.

Die Broschüre
kann gegen Vor-
einzahlung von
Fr. 4.— auf unser
Postcheckkonto
30-520 bezogen
werden.

Schweizerisches
Handelsamtsblatt,
3011 Bern

Zu verkaufen

In bekanntem Industriegebiet an günstiger Verkehrslage
zwischen Baden und Zürich

Werkhalle mit Bürogebäude

Baujahr 1970. Gebäudegrundfläche und Umgelände
3,888 m², wovon 1,888 m² in Baurecht.

Werkhalle in Eisenkonstruktion und Fertigelementbauweise mit Zementboden, 40 m lang, 15 m breit und 7,5 m hoch. Bürogebäude 700 m², aufgeteilt in 4 Einzelbüros und Empfangsraum.

Eignet sich besonders als Reparaturwerkstätte, Fabrikationsbetrieb oder Lager. 5-Tonnen-Krananlage vorhanden.

Verkaufspreis: 1,3 Mio, notwendiges Eigenkapital
Fr. 650 000.—.

Offerten sind zu richten unter Chiffre M 920492-06 an
Publicitas AG, Bahnhofstrasse 39, 8021 Zürich.

Appel aux créanciers

en vue d'une réorganisation comptable

Les créanciers de la

Manufacture des Montres Mathys SA

5, place Claparède, à Genève

sont priés d'annoncer, par lettre recommandée, leurs créances dans les 10 jours au bureau fiduciaire Maurice Vualens, 42, avenue Luserne, 1203 Genève.

Wer nicht inseriert, wird vergessen!

Zu vermieten in Rümlang ZH per sofort oder nach Vereinbarung

550 m² Lagerraum

mit Büro und WC. Ebenerdig 300 m², Zwischenboden 250 m² (Nutzlast 275 kg/m² verteilt), Höhe ca. 2,35 m. Freie Zufahrt und Parkplätze. Mietzins fest bis 30. November 1976 Fr. 60.—/m² plus Heizung.

Fritz Rhyner AG, Tel. 01 / 25 77 07 (Hr. Fischer)



Hotel Krebs
Bern

Genfergasse 8
beim Bahnhof
Tel. (031) 22 49 42

Modernes Hotel, 60 Betten, Zimmer mit
Telephon, Privat-WC, Radio, Dusche
oder Bad.

Rud. Homberger

Mittelgrosser Handelsbetrieb sucht zum
Ausbau der Finanzbuchhaltung

Buchungsautomat

mit Magnetknoten
als Occasion zu kaufen.

Offerten unter Chiffre 29-2755 an
Publicitas Aarau.



Magnetknoten- und
Klein-Computer
der mittleren Datentechnik

Rebuna Suter AG
Uetlibergstrasse 350
8045 Zürich

Tel. 01-336636/37

Vorarlberg

Sofort zu verkaufen gewerbliche Liegenschaft als

Produktions- oder Handelsunternehmen

Mit über 40 000 umbauten m², Grundstückgröße über
13 000 m² plus 10 000 m² Reserve, 4000 m² überbaut, Pro-
duktionsfläche 7500 m², neueres Baujahr, ausgebaute Infra-
struktur, beste Lage.

Wichtig: erstklassiges Management und zirka 150 zuverlässige
Arbeitskräfte garantiert sofort verfügbar.

Interessant für Pharma, Chemie, Metall, Maschinen,
Software, Papier, Textil usw.

Verlangen sie ein Exposé oder rufen Sie an
beim Bauaufträgen

E. F. Bieri, FL-9493 Mauren
Tel. 075 / 3 13 87 oder 075 / 3 16 30, nach 18 Uhr.

Im Schweizerischen Handelsamtsblatt werden regelmä-
sig die neuesten Fabrik- und Handelsmarken publiziert.
Nutzen Sie diese Tatsache - inserieren Sie!

TELEPRONT

GS-99 drahtlos
gegensprechen

Über die vorhandene
220 Volt-Leitung
kann
gesprochen
werden.



Abhörsperre
keinerlei Installationen
universell verwendbar

COUPON 99
für kostenlose Information
Name _____
Firma _____
Adresse _____
TELEPRONT Peter Gisl
Postfach 90 4125 Riehen BS